

INSTRUKCJA PILOT DO STEROWNIKA TAŚM DIGITAL

ecolight®

lights & more

PREMIUM
LINE



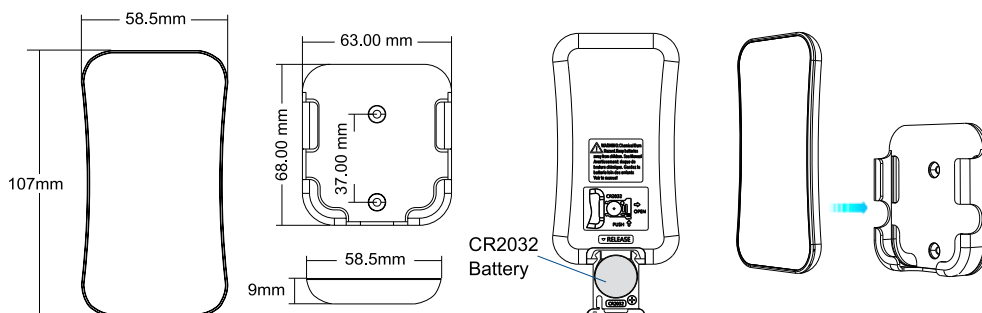
CE

RoHS
RED



EC61352

(A) INSTALACJA:

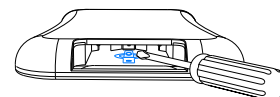


(2) Uwaga:
Przed pierwszym użyciem należy usunąć folię ochronną z baterii.
Jeśli wskaźnik LED nie świeci po naciśnięciu przycisku, jest to spowodowane rozładowaną baterią lub złym kontaktem spowodowanym wielokrotnym podłączaniem, należy wymienić baterię

(1) Montaż
do wyboru są dwie opcje:

Opcja 1:
przymocuj tylny uchwyt pilota do
ściany za pomocą dwóch śrub.

Opcja 2:
Przyklej tylny uchwyt pilota do ściany



(B) PAROWANIE:

Sposób 1:

PAROWANIE: Wciśnij krótko przycisk parowania na sterowniku i zaraz po tym wciśnij krótko przycisk ON/OFF na pilocie. Dioda zamruga, aby potwierdzić parowanie.

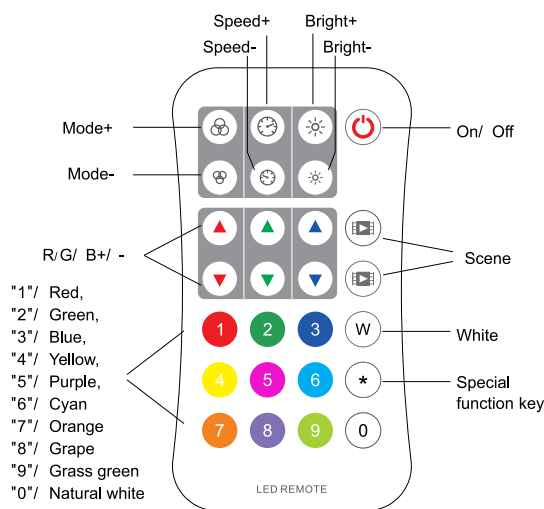
USUWANIE: Przytrzymaj przycisk parowania na sterowniku przez 5s, aby usunąć wszystkie połączone urządzenia. Dioda zamruga, aby potwierdzić usunięcie.

Sposób 2:

PAROWANIE: Wyłącz i włącz zasilanie dwukrotnie i zaraz po tym wciśnij 3 razy przycisk ON/OFF na pilocie. Dioda zamruga 3 razy, aby potwierdzić parowanie.

USUWANIE: Wyłącz i włącz zasilanie dwukrotnie i zaraz po tym wciśnij 5 razy przycisk ON/OFF na pilocie, aby usunąć wszystkie połączone urządzenia. Dioda zamruga 5 razy, aby potwierdzić usunięcie.

(C) FUNKCJE:



● Ustaw długość paska LED [liczba pikseli (8~1024)]. * + liczba pikseli + *, na przykład
Set LED strip length [number of pixels (8~1024)]. * + digits + *, for example:
100, ustaw liczbę pikseli na 100.
100, set the number of pixels to 100.
18, ustaw liczbę pikseli na 18.
18, set the number of pixels to 18.
2, ustaw liczbę pikseli na 2.
2, set the number of pixels to 2.
● Ustaw typ chipu sterującego. * + liczba + *
Set LED strip chipset type. * + digits + *
*11*TM1803/*12*TM1809, TM1804, TM1812, UCS1903, UCS1909, UCS1912, SK6813, UCS2903, UCS2909, UCS2912, WS2811, WS2812, WS2813, WS2815, SM16703P/*13*TM1829/*14*TL33001, TLS3002/*15*GW6205/*16*MBI612 0/*17*TM1814B(RGBW)/*18*SK6812(RGBW), WS2813(RGBW), WS2814(RGBW)/*19*UCS8904B(RGBW)/*21*LP-D6803, LPD1101, D705, UCS6909, UCS6912/*22*LP-D8803, LPD8806/*23*WS2801, WS2803/*24*P9813/*25*SK9822/*31*TM1914A/*32*GS8206, GS8208/*33*UCS2904/*34*SM16804/*35*SM16825/*36*SM16714 (RGBW)/*37*UCS5603/*38*UCS2603/*39*SM16714D/*41*UCS7604 (RGBW)/*42*UCS7804 (RGBW)
● Ustaw kolejność RGB paska LED. * + liczba + *
Set LED strip RGB order. * + digit + *
*1*RGB, *2*RBG, *3*GRB, *4*GBR, *5*BRG, *6*BGR.
● Ustaw kolejność RGB i W paska LED RGBW.
Set RGB and W order for RGBW LED strip.
*7*W po RGB / W after RGB
*9*W przed RGB / W before RGB
Przykład: *1* + *7* ustaw kolejność RGBW, *1* + *9* ustaw kolejność WRGB.
Example: *1* + *7* set RGBW order, *1* + *9* set WRGB order.

Mode+/-: Krótkie naciśnięcie przełącza tryb dynamiczny wbudowany w kontroler, długie naciśnięcie przez 2s Mode+ uruchamia cykl trybów, długie naciśnięcie przez 2s Mode- uruchamia pierwszy tryb. Domyślnie 32 tryby dynamiczne, długie naciśnięcie przycisku Mode+ przez 2 sekundy automatycznie wyświetli aktualną liczbę trybów dynamicznych kontrolera.

Speed+/-: Dostosuj prędkość trybu dynamicznego, krótkie naciśnięcie 10 poziomów, długie naciśnięcie 2s spowoduje uzyskanie najszybszej / najwolniejszej prędkości.

Bright+/-: Regulacja jasności, krótkie naciśnięcie 10 poziomów, długie naciśnięcie 1-6s dla ciągłej regulacji 256 poziomów.

R/G/B+/-: Dostosuj odpowiednio jasność R/G/B, krótkie naciśnięcie 10 poziomów, długie naciśnięcie 1-6s dla ciągłej regulacji 256 poziomów, aby uzyskać miliony kolorów.

White: Regulacja koloru białego, w przypadku światła RGB krótkie naciśnięcie włącza/wyłącza kolor biały (RGB mix), długie naciśnięcie 1-6s dostosowuje nasycenie w sposób ciągły. W przypadku światła RGBW naciśnięcie przycisku W spowoduje dostosowanie jasności kanału W. Krótkie naciśnięcie włącza/wyłącza kanał W, długie naciśnięcie 1-6s dostosowuje jasność kanału W w sposób ciągły.

Scene: Krótkie naciśnięcie przywołuje scenę, długie naciśnięcie 2s zapisuje bieżący kolor w scenie. Wskaźnik LED zaświeci się dłużej po zapisaniu OK.

(D) UWAGA:

- (1) Przed rozpoczęciem instalacji należy uważnie przeczytać wszystkie instrukcje.
- (2) Podczas instalacji baterii należy zwrócić uwagę na biegunowość dodatnią i ujemną baterii. Jeśli pilot zdalnego sterowania nie działa przez dłuższy czas, należy wyjąć baterię. Gdy odległość zdalnego sterowania zmniejszy się i pilot przestanie być czuły, należy wymienić baterię.
- (3) Zużyte baterie należy wyjąć i natychmiast poddać recyklingowi lub zutylizować zgodnie z lokalnymi przepisami i trzymać z dala od dzieci. Nie wyrzucać baterii do śmieci domowych ani nie spalać.
- (4) Nie rozładowywać na siłę, nie ładować, nie demontować ani nie podgrzewać baterii.
- (5) Należy zaprzestać używania produktu, jeśli komora baterii nie jest bezpiecznie zamknięta.
- (6) W przypadku potknięcia należy natychmiast skontaktować się z lekarzem.
- (7) Delikatnie obchodzić się z pilotem, uważać na upadek.
- (8) Wyłącznie do użytku w pomieszczeniach i suchych miejscach.



[EN] INSTRUCTION
REMOTE CONTROL FOR DIGITAL STRIP CONTROLLER
(A) INSTALLATION:
(1) Mounting
Two options are available:

Option 1:
Attach the rear bracket of the remote control to the wall with two screws.

Option 2:
Stick the rear bracket of the remote control to the wall.

(2) Note:
Before first use, remove the protective film from the battery. If the LED indicator does not light up after pressing the button, it is due to a discharged battery or poor contact caused by repeated connections. The battery should be replaced.

(B) PAIRING:
Method 1:
PAIRING: Press the pairing button briefly on the controller, then immediately press the ON/OFF button briefly on the remote control. The LED will blink to confirm pairing.

UNPAIRING: Hold the pairing button on the controller for 5 seconds to remove all connected devices. The LED will blink to confirm removal.

Method 2:
PAIRING: Turn off and on the power twice, then immediately press the ON/OFF button on the remote control 3 times. The LED will blink 3 times to confirm pairing.

UNPAIRING: Turn off and on the power twice, then immediately press the ON/OFF button on the remote control 5 times to remove all connected devices. The LED will blink 5 times to confirm removal.

(C) FUNCTIONS:
Mode+/-: Briefly press to switch the dynamic mode built into the controller.
Long press for 2 seconds Mode+ starts the mode cycle, long press for 2 seconds Mode- starts the first mode. By default, 32 dynamic modes are available, and a long press of the Mode+ button for 2 seconds will automatically display the current number of dynamic modes of the controller.

Speed+/-: Adjust the speed of the dynamic mode, brief press for 10 levels, long press for 2 seconds will get the fastest/slowest speed.

Bright+/-: Adjust the brightness, brief press for 10 levels, long press for 1-6 seconds for continuous adjustment of 256 levels.

R/G/B+/-: Adjust the brightness of R/G/B accordingly, brief press for 10 levels, long press for 1-6 seconds for continuous adjustment of 256 levels to achieve millions of colors.

White: White color adjustment, for RGB light, brief press turns on/off the white color (RGB mix), long press 1-6 seconds continuously adjusts saturation. For RGBW light, pressing the W button will adjust the brightness of the W channel. Brief press turns the W channel on/off, long press 1-6 seconds continuously adjusts the brightness of the W channel.

Scene: Brief press recalls the scene, long press for 2 seconds saves the current color in the scene. The LED indicator will light longer after successful saving.

(D) NOTE:
(1) Read all instructions carefully before starting the installation.
(2) When installing the battery, pay attention to the correct polarity of the battery.
(3) If the remote control does not work for a long time, remove the battery.
When the remote control range decreases and the remote becomes less sensitive, replace the battery.
(4) Use batteries must be removed and immediately recycled or disposed of according to local regulations, and kept away from children.
Do not dispose of batteries in household waste or burn them.
(5) Do not discharge forcefully, do not charge, do not disassemble or heat the battery.
(6) Stop using the product if the battery compartment is not securely closed.
(7) If swallowed, immediately contact a doctor.
(8) Handle the remote control gently, be cautious of drops.
(9) For indoor use only in dry places.

[DE] ANLEITUNG
FERNBEDIENUNG FÜR DEN DIGITALSTRIP-KONTROLLER
(A) INSTALLATION:
(1) Montage
Es gibt zwei Optionen:

Option 1:
Befestigen Sie die hintere Halterung der Fernbedienung mit zwei Schrauben an der Wand.

Option 2:
Kleben Sie die hintere Halterung der Fernbedienung an die Wand.

(2) Hinweis:
Entfernen Sie vor der ersten Verwendung die Schutzfolie von der Batterie.
Wenn die LED-Anzeige nach dem Drücken der Taste nicht leuchtet, ist die Batterie entladen oder es besteht ein schlechter Kontakt durch wiederholtes Anschließen. Die Batterie sollte ersetzt werden.

(B) PAARUNG:
Method 1:
PAARUNG: Drücken Sie kurz die Paarungstaste am Controller und drücken Sie dann sofort die ON/OFF-Taste an der Fernbedienung. Die LED blinkt, um die Paarung zu bestätigen.

ENTFERNUNG: Halten Sie die Paarungstaste am Controller 5 Sekunden lang gedrückt, um alle verbundenen Geräte zu entfernen. Die LED blinkt, um die Entfernung zu bestätigen.

Method 2:
PAARUNG: Schalten Sie die Stromversorgung zweimal aus und ein, drücken Sie dann sofort 3-mal die ON/OFF-Taste an der Fernbedienung. Die LED blinkt 3-mal, um die Paarung zu bestätigen.

ENTFERNUNG: Schalten Sie die Stromversorgung zweimal aus und ein, drücken Sie dann sofort 5-mal die ON/OFF-Taste an der Fernbedienung, um alle verbundenen Geräte zu entfernen. Die LED blinkt 5-mal, um die Entfernung zu bestätigen.

(C) FUNKTIONEN:
Mode+/-: Drücken Sie kurz, um den dynamischen Modus im Controller umzuschalten.
Lang drücken für 2 Sekunden Mode+ startet den Moduszyklus, lang drücken für 2 Sekunden Mode- startet den ersten Modus. Standardmäßig stehen 32 dynamische Modi zur Verfügung, und ein langer Druck auf die Mode+Taste für 2 Sekunden zeigt automatisch die aktuelle Anzahl der dynamischen Modi des Controllers an.

Speed+/-: Passen Sie die Geschwindigkeit des dynamischen Modus an, kurzes Drücken für 10 Stufen, langes Drücken für 2 Sekunden bringt die schnellste/langsamste Geschwindigkeit.

Bright+/-: Helligkeit einstellen, kurzes Drücken für 10 Stufen, langes Drücken für 1-6 Sekunden für kontinuierliche Anpassung von 256 Stufen.

R/G/B+/-: Passen Sie die Helligkeit von R/G/B entsprechend

an, kurzes Drücken für 10 Stufen, langes Drücken für 1-6 Sekunden für kontinuierliche Anpassung von 256 Stufen, um Millionen von Farben zu erreichen.

White: Weißanpassung, bei RGB-Licht schaltet kurzes Drücken die weiße Farbe ein/aus (RGB-Mischung), langes Drücken für 1-6 Sekunden passt die Sättigung kontinuierlich an. Bei RGBW-Licht schaltet das Drücken der W-Taste die Helligkeit des W-Kanals an. Kurzes Drücken schaltet den W-Kanal ein/aus, langes Drücken für 1-6 Sekunden passt die Helligkeit des W-Kanals kontinuierlich an.

Scene: Kurzes Drücken ruft die Szene auf, langes Drücken für 2 Sekunden speichert die aktuelle Farbe in der Szene. Die LED-Anzeige leuchtet länger auf, nachdem das Speichern abgeschlossen ist.

(D) HINWEIS:
(1) Lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie mit der Installation beginnen.
(2) Achten Sie bei der Installation der Batterie auf die richtige Polarität.
Wenn die Fernbedienung längere Zeit nicht funktioniert, entfernen Sie die Batterie.
Wenn der Abstand der Fernbedienung geringer wird und sie weniger empfindlich wird, sollte die Batterie ersetzt werden.
(3) Entsorgen Sie verbrauchte Batterien und recyceln oder entsorgen Sie sie gemäß den örtlichen Vorschriften. Halten Sie sie von Kindern fern.
Werfen Sie Batterien nicht in den Hausmüll oder verbrennen Sie sie nicht.
(4) Entladen Sie die Batterie nicht gewaltsam, laden Sie sie nicht auf, demontieren Sie sie nicht oder erhitzen Sie sie nicht.
(5) Stoppen Sie die Verwendung des Produkts, wenn das Batteriefach nicht sicher verschlossen ist.
(6) Bei Verschlucken sofort einen Arzt kontaktieren.
(7) Behandeln Sie die Fernbedienung vorsichtig, achten Sie auf Stürze.
(8) Nur für den Innenbereich und trockene Orte verwenden.

[FR] MANUEL D'UTILISATION
TELECOMMANDE POUR LE CONTRÔLEUR DE RUBANS NUMÉRIQUES
(A) INSTALLATION:
(1) Montage
Deux options sont disponibles :

Option 1 :
Fixez le support arrière de la télécommande au mur avec deux vis.

Option 2 :
Collez le support arrière de la télécommande au mur.

(2) Remarque :
Avant la première utilisation, retirez le film protecteur de la batterie.
Si l'indicateur LED ne s'allume pas après avoir appuyé sur le bouton, cela est dû à une batterie déchargée ou un mauvais contact causé par des connexions répétées. Remplacez la batterie.

(B) APPARIEMENT:
Méthode 1 :
APPARIEMENT : Appuyez brièvement sur le bouton d'appariement sur le contrôleur, puis appuyez immédiatement sur le bouton ON/OFF de la télécommande. Le voyant LED clignotera pour confirmer l'appariement.

DÉPARÈMENT : Maintenez le bouton d'appariement sur le contrôleur pendant 5 secondes pour supprimer tous les appareils connectés. Le voyant LED clignotera pour confirmer la suppression.

Méthode 2 :
APPARIEMENT : Éteignez et rallumez l'alimentation deux fois, puis appuyez immédiatement 3 fois sur le bouton ON/OFF de la télécommande. Le voyant LED clignotera 3 fois pour confirmer l'appariement.

DÉPARÈMENT : Éteignez et rallumez l'alimentation deux fois, puis appuyez immédiatement 5 fois sur le bouton ON/OFF de la télécommande pour supprimer tous les appareils connectés. Le voyant LED clignotera 5 fois pour confirmer la suppression.

(C) FONCTIONS:
Mode+/- : Appuyez brièvement pour changer de mode dynamique intégré au contrôleur, Maintenez enfoncé pendant 2 secondes Mode+ pour démarrer le cycle des modes, maintenez enfoncé pendant 2 secondes Mode- pour démarrer le premier mode. Par défaut, 32 modes dynamiques, un appui long sur le bouton Mode+ pendant 2 secondes affiche automatiquement le nombre actuel de modes dynamiques du contrôleur.

Speed+/- : Ajustez la vitesse du mode dynamique, appui bref pour 10 niveaux, maintien de 2 secondes pour obtenir la vitesse la plus rapide/la plus lente.

Bright+/- : Ajustez la luminosité, appui bref pour 10 niveaux, maintien de 1-6 secondes pour un réglage continu de 256 niveaux.

R/G/B+/- : Ajustez la luminosité de R/G/B, appui bref pour 10 niveaux, maintien de 1-6 secondes pour un réglage continu de 256 niveaux, permettant d'atteindre des millions de couleurs.

White : Réglage de la couleur blanche, pour la lumière RGB, un appui bref allume/éteint la couleur blanche (mélange RGB), un appui long de 1-6 secondes ajuste continuellement la saturation. Pour la lumière RGBW, appuyer sur le bouton W ajuste la luminosité du canal W. Un appui bref allume/éteint le canal W, un appui long de 1-6 secondes ajuste continuellement la luminosité du canal W.

Scene : Appui bref pour rappeler la scène, appui long pendant 2 secondes pour enregistrer la couleur actuelle dans la scène. Le voyant LED brillera plus longtemps après l'enregistrement réussi.

(D) REMARQUE:
(1) Utiliser attentivement toutes les instructions avant de commencer l'installation.
(2) Lors de l'installation de la batterie, faites attention à la polarité de la batterie.
Si la télécommande ne fonctionne pas pendant longtemps, retirez la batterie.
Lorsque la portée de la télécommande diminue et qu'elle devient moins sensible, remplacez la batterie.
(3) Retirez les piles usagées et recyclez-les ou éliminez-les immédiatement conformément aux règlements locaux.
(4) Gardez-les à l'écart des enfants.
Ne jetez pas les piles à la poubelle ni ne les brûlez.
(5) Ne déchargez pas la batterie de force, ne la chargez pas, ne la démontez pas et ne la chauffez pas.
(6) Cessez d'utiliser le produit si le compartiment à piles n'est pas correctement fermé.
(7) En cas d'ingestion, contactez immédiatement un médecin.
(8) Manipulez la télécommande avec soin, évitez les chutes.
(9) A utiliser uniquement à l'intérieur et dans des endroits secs.

[ES] MANUAL DE INSTRUCCIONES
MANDO A DISTANCIA PARA EL CONTROLADOR DE CINTA DIGITAL
(A) INSTALACIÓN:
(1) Montaje
Hay dos opciones disponibles:

Opción 1:
Fije el soporte trasero del mando a la pared con dos tornillos.

Opción 2:
Pegue el soporte trasero del mando a la pared.

(2) Nota:
Antes de usar por primera vez, retire la película protectora de la batería.
Si el indicador LED no se enciende al presionar el botón, puede ser por una batería descargada o un mal contacto causado por conexiones repetidas. Se debe reemplazar la batería.

(B) EMPAREJAMIENTO:
Método 1:
EMPAREJAMIENTO: Presione brevemente el botón de emparejamiento en el controlador, luego presione inmediatamente el botón ON/OFF en el mando. El LED parpadeará para confirmar el emparejamiento.

ELIMINACIÓN: Mantenga presionado el botón de emparejamiento en el controlador durante 5 segundos para eliminar todos los dispositivos conectados. El LED parpadeará para confirmar la eliminación.

Método 2:
EMPAREJAMIENTO: Apague y encienda la alimentación 2 veces, luego presione inmediatamente 3 veces el botón ON/OFF en el mando. El LED parpadeará 3 veces para confirmar el emparejamiento.

ELIMINACIÓN: Apague y encienda la alimentación 5 veces, luego presione inmediatamente 5 veces el botón ON/OFF en el mando para eliminar todos los dispositivos conectados. El LED parpadeará 5 veces para confirmar la eliminación.

(C) FUNCIONES:
Mode+/-: Presione brevemente para cambiar al modo dinámico incorporado en el controlador.
Mantenga presionado durante 2 segundos Mode+ para iniciar el ciclo de modos, mantenga presionado durante 2 segundos Mode- para iniciar el primer modo. Por defecto, hay 32 modos dinámicos, y una presión larga de 2 segundos sobre el botón Mode+ mostrará automáticamente la cantidad actual de modos dinámicos del controlador.

Speed+/-: Ajuste la velocidad del modo dinámico, presión breve para 10 niveles, mantenga presionado durante 2 segundos para obtener la velocidad más rápida / más lenta.

Bright+/-: Ajuste el brillo, presión breve para 10 niveles, mantenga presionado de 1 a 6 segundos para un ajuste continuo de 256 niveles.

R/G/B+/-: Ajuste el brillo de R/G/B respectivamente, presión breve para 10 niveles, mantenga presionado de 1 a 6 segundos para un ajuste continuo de 256 niveles, alcanzando millones de colores.

White: Ajuste del color blanco, en caso de luz RGB, la presión breve activa/desactiva el color blanco (mezcla RGB), la presión larga de 1 a 6 segundos ajusta la saturación continuamente. En el caso de luz RGBW, presionar el botón W ajusta el brillo del canal W. La presión breve activa/desactiva el canal W, la presión larga de 1 a 6 segundos ajusta el brillo del canal W continuamente.

Scene: Presione brevemente para llamar a la escena, mantenga presionado durante 2 segundos para guardar el color actual en la escena. El LED se iluminará más tiempo después de guardar correctamente.

(D) NOTA:
(1) Lea todas las instrucciones detenidamente antes de comenzar la instalación.
(2) Preste atención a la polaridad de la batería al instalarla. Si el control remoto no funciona durante mucho tiempo, retire la batería.
Si la distancia de la señal remota disminuye y el control remoto deja de ser sensible, reemplace la batería.
(3) Retire las pilas gastadas y recíclelas o elimínelas de acuerdo con las regulaciones locales. Manténgalas fuera del alcance de los niños.
No tire las pilas a la basura ni las quemé.
(4) No descargue la batería de manera forzada, no la cargue, no la desmonte ni la caliente.
(5) Deje de usar el producto si el compartimento de la batería no está bien cerrado.
(6) En caso de ingestión, póngase en contacto con un médico de inmediato.
(7) Maneje el control remoto con cuidado, evite caídas.
(8) Solo para uso en interiores y en lugares secos.

[IT] MANUALE D'ISTRUZIONI
TELECOMANDO PER IL CONTROLLO DELLA STRISCIA DIGITALE
(A) INSTALLAZIONE:
(1) Montaggio
Sono disponibili due opzioni:

Opzione 1:
Fissare il supporto posteriore del telecomando alla parete con due viti.

Opzione 2:
Incolla il supporto posteriore del telecomando alla parete.

(2) Nota:
Prima dell'uso, rimuovere la pellicola protettiva dalla batteria.
Se l'indicatore LED non si accende quando si preme il pulsante, potrebbe essere dovuto a una batteria scarica o a un cattivo contatto causato da connessioni ripetute. Sostituire la batteria.

(B) ABBINAMENTO:
Metodo 1:
ABBINAMENTO: Premere brevemente il pulsante di abbinamento sul controller e subito dopo premere brevemente il pulsante ON/OFF sul telecomando. Il LED lampeggerà per confermare l'abbinamento.

RIMOZIONE: Tenere premuto il pulsante di abbinamento sul controller per 5 secondi per rimuovere tutti i dispositivi connessi. Il LED lampeggerà per confermare la rimozione.

Metodo 2:
ABBINAMENTO: Spegnere e accendere due volte l'alimentazione, quindi premere immediatamente 3 volte il pulsante ON/OFF sul telecomando. Il LED lampeggerà 3 volte per confermare l'abbinamento.

RIMOZIONE: Spegnere e accendere due volte l'alimentazione, quindi premere immediatamente 5 volte il pulsante ON/OFF sul telecomando per rimuovere tutti i dispositivi connessi. Il LED lampeggerà 5 volte per confermare la rimozione.

(C) FUNZIONI:
Mode+/-: Premere brevemente per cambiare la modalità dinamica incorporata nel controller.
Premere a lungo per 2 secondi Mode+ per avviare il ciclo delle modalità, premere a lungo per 2 secondi Mode- per avviare la prima modalità. Per impostazione predefinita, ci sono 32 modalità dinamiche e una lunga pressione del pulsante Mode+ per 2 secondi visualizzerà automaticamente il numero attuale delle modalità dinamiche del controller.

Speed+/-: Regolare la velocità della modalità dinamica, premere brevemente per 10 livelli, premere a lungo per 2 secondi per ottenere la velocità più rapida/più lenta.

Bright+/-: Regolare la luminosità, premere brevemente per 10 livelli, premere a lungo da 1 a 6 secondi per una regolazione continua di 256 livelli.

R/G/B+/-: Regolare la luminosità di R/G/B rispettivamente, premere brevemente per 10 livelli, premere a lungo da 1 a 6 secondi per una regolazione continua di 256 livelli, per ottenere milioni di colori.

White: Regolazione del colore bianco, nel caso della luce RGB, premere brevemente per attivare/disattivare il colore bianco (miscela RGB), premere a lungo da 1 a 6 secondi per

regolare continuamente la saturazione. Nel caso della luce RGBW, premere il pulsante W per regolare la luminosità del canale W. Premere brevemente per attivare/disattivare il canale W, premere a lungo da 1 a 6 secondi per regolare continuamente la luminosità del canale W.

Scene: Premere brevemente per richiamare la scena, premere a lungo per 2 secondi per salvare il colore attuale nella scena. Il LED si illuminerà più a lungo dopo il salvataggio riuscito.

(D) AVVISO:
(1) Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di iniziare l'installazione.
(2) Prestare attenzione alla polarità della batteria durante l'installazione.
Se il telecomando non funziona per un lungo periodo, rimuovere la batteria.
Quando la distanza del telecomando si riduce e la sensibilità diminuisce, sostituire la batteria.
(3) Rimuovere le batterie esauste e riciclarle o smaltirle secondo le normative locali. Tenere lontano dalla portata dei bambini.
(4) Non gettare le batterie nella spazzatura o bruciarle.
(5) Non scaricare la batteria forzatamente, non caricarla, non smontarla e non riscaldarla.
(6) In caso di ingestione, contattare immediatamente un medico.
(7) Maneggiare il telecomando con cura, fare attenzione alle cadute.
(8) Solo per uso interno e in luoghi asciutti.

[DK] BRUGSANVISNING
FJERNBETJENING TIL DIGITAL STRIP KONTROLLER
(A) INSTALLATION:
(1) Montering
Der er to muligheder:

Mulighed 1:
Fastgør den bageste holder til fjernbetjeningen til væggen med to skruer.

Mulighed 2:
Sæt den bageste holder til fjernbetjeningen fast på væggen.

(2) Bemærk:
Fjern beskyttelsesfilmen fra batteriet før første brug.
Hvis LED-indikatoren ikke lyser, når knappen trykkes, skyldes det enten et afladet batteri eller en dårlig kontakt forårsaget af gentagne forbindelser. Skift batteri.

(B) PARING:
Metode 1:
PARE: Tryk kort på paringsknappen på controlleren, og tryk derefter kort på ON/OFF-knappen på fjernbetjeningen. LED-lyset blinker for at bekræfte paring.

FIERNLESE: Hold paringsknappen på controlleren nede i 5 sekunder for at fjerne alle tilsluttede enheder. LED-lyset blinker for at bekræfte fjernelsen.

Metode 2:
PARE: Sluk og tænd for strømmen to gange, og tryk derefter 3 gange hurtigt på ON/OFF-knappen på fjernbetjeningen. LED-lyset blinker 3 gange for at bekræfte paring.

FIERNLESE: Sluk og tænd for strømmen to gange, og tryk derefter 5 gange hurtigt på ON/OFF-knappen for at fjerne alle tilsluttede enheder. LED-lyset blinker 5 gange for at bekræfte fjernelsen.

(C) FUNKTIONER:
Mode+/-: Tryk kort for at skifte til den dynamiske tilstand i controlleren.
Tryk og hold i 2 sekunder Mode+ for at starte cyklusen af tilstande, tryk og hold i 2 sekunder Mode- for at starte den første tilstand. Som standard er der 32 dynamiske tilstande, og et langt tryk på Mode+ i 2 sekunder viser automatisk det aktuelle antal dynamiske tilstande på controlleren.

Speed+/-: Juster hastigheden af den dynamiske tilstand, kort tryk for 10 niveauer, langt tryk for 2 sekunder for at opnå den hurtigste/langsomste hastighed.

Bright+/-: Juster lysstyrken, kort tryk for 10 niveauer, langt tryk i 1-6 sekunder for kontinuerlig justering af 256 niveauer.

R/G/B+/-: Juster lysstyrken af R/G/B, kort tryk for 10 niveauer, langt tryk i 1-6 sekunder for kontinuerlig justering af 256 niveauer, for at opnå millioner af farver.

White: Juster den hvide farve, i tilfælde af RGB-lys tænd/sluk den hvide farve (RGB-blanding) ved kort tryk, lang tryk i 1-6 sekunder for at justere mætning kontinuerligt. I tilfælde af RGBW-lys justerer tryk på W-knappen lysstyrken af W-kanalen. Kort tryk aktiverer/deaktiverer W-kanalen, lang tryk i 1-6 sekunder justerer kontinuerligt lysstyrken af W-kanalen.

Scene: Tryk kort for at tilkalde scenen, tryk og hold i 2 sekunder for at gemme den aktuelle farve i scenen. LED-lyset lyser længere efter at have gemt korrekt.

(D) BEMÆRK:
(1) Læs venligst alle instruktioner grundigt, før installationen påbegyndes.
(2) Vær opmærksom på batteriets polaritet under installationen.
Hvis fjernbetjeningen ikke fungerer i længere tid, skal du fjerne batterier.
Når afstanden fra fjernbetjeningen bliver kortere, og fjernbetjeningen mister følsomheden, skal du udskifte batterier.
(3) Fjern brugte batterier og genbrug eller bortskaff dem i henhold til lokale regler. Hold dem væk fra børn.
Kast ikke batterierne i husholdningsaffald eller brænd dem.
(4) Overfald ikke batterier, oplad det ikke, adskil det ikke og opvarm det ikke.
(5) Stop med at bruge produktet, hvis batterirummet ikke er forsvarligt lukket.
(6) I tilfælde af indtagelse, kontakt straks en læge.
(7) Behandle fjernbetjeningen forsigtigt, undgå fald.
(8) Kun til brug indendørs og i tørre områder.

[NL] GEBRUIKSAANWIJZING
AFASTANDBEDIENING VOOR DIGITAL STRIP CONTROLLER
(A) INSTALLATIE:
(1) Montage
Er zijn twee opties:

Optie 1:
Bevestig de achterste houder van de afstandsbediening aan de muur met twee schroeven.

Optie 2:
Plak de achterste houder van de afstandsbediening aan de muur.

(2) Let op:
Verwijder de beschermfolie van de batterij voordat u het voor het eerst gebruikt.
Als de LED-indicator niet brandt na het indrukken van de knop, kan dit komen door een lege batterij of een slechte verbinding door herhaald aansluiten. Vervang de batterij.

(B) KOPPELING:
Methode 1:
KOPPELEN: Druk kort op de koppelknop van de controller en druk daarna kort op de ON/OFF-knop van de afstandsbediening. De LED knippert om de koppeling te bevestigen.

VERWIJDEREN: Houd de koppelknop op de controller 5 seconden ingedrukt om alle gekoppelde apparaten te verwijderen. De LED knippert om de verwijdering te bevestigen.

Method 2:
KOPPELEN: Zet de stroom uit en weer aan twee keer en druk daarna drie keer snel op de ON/OFF-knop van de afstandsbediening. De LED knippert drie keer om de koppeling te bevestigen.

VERWIJDEREN: Zet de stroom uit en weer aan twee keer en druk daarna vijf keer snel op de ON/OFF-knop om alle gekoppelde apparaten te verwijderen. De LED knippert vijf keer om de verwijdering te bevestigen.

(C) FUNCTIES:

Mode+/-: Kort indrukken schakelt de dynamische modus in die in de controller is ingebouwd. Lang indrukken van 2 seconden op Mode+ start de moduscycclus, lang indrukken van 2 seconden op Mode- start de eerste modus. Standardeinstelling is 32 dynamische modi, en door Mode- 2 seconden ingedrukt te houden, wordt automatisch het huidige aantal dynamische modi van de controller weergegeven.

Speed+/-: Pas de snelheid van de dynamische modus aan, kort indrukken voor 10 niveaus, lang indrukken van 2 seconden om de snelste/langzaamste snelheid te bereiken.

Bright+/-: Pas de helderheid aan, kort indrukken voor 10 niveaus, lang indrukken van 1-6 seconden voor continue aanpassing van 256 niveaus.

R/G/B+/-: Pas de helderheid van R/G/B aan, kort indrukken voor 10 niveaus, lang indrukken van 1-6 seconden voor continue aanpassing van 256 niveaus, om miljoenen kleuren te verkrijgen.

White: Pas de witte kleur aan, in het geval van RGB-licht schakelt kort indrukken de witte kleur in/uit (RGB-mix), lang indrukken van 1-6 seconden past de verzadiging continu aan. In het geval van RGBW-licht schakelt het indrukken van de W-knop de helderheid van het W-kanal aan. Kort indrukken schakelt het W-kanal in/uit, lang indrukken van 1-6 seconden past de helderheid van het W-kanal continu aan.

Scene: Kort indrukken roept de scène op, lang indrukken van 2 seconden slaat de huidige kleur op in de scène. De LED-indicator brandt langer nadat de kleur is opgeslagen.

(D) LET OP:

- (1) Lees alle instructies zorgvuldig door voordat u met de installatie begint.
- (2) Let bij het installeren van de batterij op de polariteit van de batterij.
- (3) Als de afstandsbediening langere tijd niet werkt, verwijder dan de batterij.
- (4) Wanneer de afstand tussen de afstandsbediening kleiner wordt en de afstandsbediening minder gevoelig is, vervang dan de batterij.
- (5) Stop met het gebruik van het product als het batteri compartiment niet veilig is gesloten.
- (6) Bij inslikken, neem onmiddellijk contact op met een arts.
- (7) Behandel de afstandsbediening voorzichtig en let op vallen.
- (8) Alleen voor gebruik binnenshuis en op droge plaatsen.

[SE] INSTRUKTION FJÄRRKONTROLL FÖR DIGITAL STRIP KONTROLLER

(A) INSTALLATION:

- (1) Monitoring
- (2) Det finns två alternativ:

Alternativ 1:

Fäst baksidan av fjärrkontrollen på väggen med två skruvar.

Alternativ 2:

Klistra fast baksidan av fjärrkontrollen på väggen.

- (3) Observera: Ta bort skyddsfolien från batteriet innan du använder det för första gången.
- (4) Om LED-indikatorn inte lyser när du trycker på knappen, beror det på ett urladat batteri eller dålig kontakt på grund av upprepad anslutning. Byt batteri.

(B) PARKOPPLING:

Metod 1:
PARKOPPLING: Tryck kort på parkoppknappen på kontrollern och tryck sedan kort på ON/OFF-knappen på fjärrkontrollen. LED-lampen blinkar för att bekräfta parkopplingen.

TA BORT: Håll parkoppknappen på kontrollern i 5 sekunder för att ta bort alla anslutna enheter. LED-lampen blinkar för att bekräfta borttagningen.

Metod 2:
PARKOPPLING: Stäng av och slå på strömmen två gånger och tryck sedan tre gånger på ON/OFF-knappen på fjärrkontrollen. LED-lampen blinkar tre gånger för att bekräfta parkopplingen.

TA BORT: Stäng av och slå på strömmen två gånger och tryck sedan fem gånger på ON/OFF-knappen för att ta bort alla anslutna enheter. LED-lampen blinkar fem gånger för att bekräfta borttagningen.

(C) FUNKTIONER:

Mode+/-: Kort tryck byter till den dynamiska läget inbyggd i kontrollern.
Långt tryck i 2 sekunder på Mode+ startar cykeln av lägen, långt tryck i 2 sekunder på Mode- startar den första läget. Standard 32 dynamiska lägen, ett långt tryck på Mode+ i 2 sekunder visar automatiskt det aktuella antalet dynamiska lägen på kontrollern.

Speed+/-: Justera hastigheten på det dynamiska läget, kort tryck för 10 nivåer, långt tryck i 2 sekunder för att nå snabbaste/langsammaste hastigheten.

Bright+/-: Justera ljusstyrkan, kort tryck för 10 nivåer, långt tryck i 1-6 sekunder för kontinuerlig justering av 256 nivåer.

R/G/B+/-: Justera ljusstyrkan för R/G/B, kort tryck för 10 nivåer, långt tryck i 1-6 sekunder för kontinuerlig justering av 256 nivåer för att få miljontals färger.

White: Justera vit färg, för RGB-ljus slår kort tryck på vit i (RGB-blandning), långt tryck i 1-6 sekunder justerar mätningen av vit färg. För RGBW-ljus, tryck på W-knappen för att justera W-kanalens ljusstyrka. Kort tryck på slår av/vstänger W-kanalen, långt tryck i 1-6 sekunder justerar W-kanalens ljusstyrka kontinuerligt.

Scene: Kort tryck för att kalla fram en scen, långt tryck i 2 sekunder sparar den aktuella färgen i scenen. LED-indikatorn lyser längre efter att scenen har sparats.

(D) OBS:

- (1) Läs alla instruktioner noggrant innan installationen.
- (2) Vid installation av batteriet, var noga med att följa påtryckten på batteriet.
- (3) Om fjärrkontrollen inte fungerar under en längre tid, ta ut batteriet.
- (4) Om avståndet för fjärrkontrollen minskar och den slutar vara känslig, byt batteriet.
- (5) Ta bort använda batterier och återvinn eller kassera dem enligt alla föreskrifter och håll dem borta från barn.
- (6) Släng inte batterier i hushållsavfall och bränn inte dem.
- (7) Ladda inte ur batteriet med kraft, ladda inte, demontera inte och hetta inte upp batteriet.
- (8) Sluta använda produkten om batterifacket inte är ordentligt stängt.
- (9) Vid svajning, kontakta omedelbart en läkare.
- (10) Behandla fjärrkontrollen försiktigt och var uppmärksam på att den inte faller.
- (11) Endast för inomhusbruk och på torra platser.

[FI] KÄYTTÖOHJE DIGITAALIKALVOJEN KONTROLLERIN KAUKO-OHJAUS

(A) ASENNUS:

- (1) Asennus
- (2) Valittavana on kaksi vaihtoehtoa:

Vaihtoehto 1:

Kiinnitä kauko-ohjaimen takakuiti seinään kahdella ruuvilla.

Vaihtoehto 2:

Liimaa kauko-ohjaimen takakuiti seinään.

(2) Huomio:

Poista suojaikalvo akusta ennen ensimmäistä käyttöä. Jos LED-indikaattori ei syty painettaessa painikkeita, se johtuu tyhjistä akusta tai huonosta kontaktista toistuvan liittämissen vuoksi. Vaihda akku.

(B) PARITAMINEN:

PARITAMINEN: Paina lyhyesti parituspainiketta ohjaimessa ja sen jälkeen lyhyesti ON/OFF-painiketta kauko-ohjaimessa. LED vilkkuu vahvistakseen parituksen.

POISTO: Pidä parituspainiketta ohjaimessa 5 sekunnin ajan poistaaksesi kaikki yhdistetyt laitteet. LED vilkkuu vahvistakseen poiston.

Menetelmä 2:

PARITAMINEN: Kytke virta pois ja takaisin kahdesti ja sen jälkeen paina kolme kertaa ON/OFF-painiketta kauko-ohjaimessa. LED vilkkuu kolme kertaa vahvistakseen parituksen.

POISTO: Kytke virta pois ja takaisin kahdesti ja sen jälkeen paina viisi kertaa ON/OFF-painiketta kauko-ohjaimessa poistaaksesi kaikki yhdistetyt laitteet. LED vilkkuu viisi kertaa vahvistakseen poiston.

(C) TOIMINNOT:

Mode+/-: Lyhyt painallus vaihtaa ohjaimen sisäaäkkennettyn dynaamisen tilan.
Pitkä painallus 2 sekunnin ajan Mode+ aloittaa tilojen kierton, pitkä painallus 2 sekunnin ajan Mode- käynnistää ensimmäisen tilan. Oletusarvoisesti 32 dynaamista tilaa, pitkä painallus Mode+ 2 sekunniksi näyttää automaattisesti ohjaimen nykyisen dynaamisen tilojen määrän.

Speed+/-: Säädä dynaamisen tilan nopeutta, lyhyt painallus 10 tasoa, pitkä painallus 2 sekunniksi saavuttaa nopeimman / hitaimman nopeuden.

Bright+/-: Säädä kirkkaus, lyhyt painallus 10 tasoa, pitkä painallus 1-6 sekuntia jatkuvaan säätöön 256 tasolle.

R/G/B+/-: Säädä R/G/B kirkkaus, lyhyt painallus 10 tasoa, pitkä painallus 1-6 sekuntia jatkuvaan säätöön 256 tasolle saadaksesi miljoonia värejä.

White: Säädä valkoista väriä, RGB-valoissa lyhyt painallus kytkee päälle/ pois valkoisen (RGB-seos), pitkä painallus 1-6 sekuntia säätää kylläisyyttä jatkuvasti. RGBW-valoissa paina W-painiketta säädettäessä W-kanavan kirkkautta. Lyhyt painallus kytkee päälle/pois W-kanavan, pitkä painallus 1-6 sekuntia säätää W-kanavan kirkkautta jatkuvasti.

Scene: Lyhyt painallus kutsuu esiin kotoituksen, pitkä painallus 2 sekuntia tallentaa nykyisen värin kotoitukseen. LED-indikaattori palaa pidempään tallentamisen jälkeen OK.

(D) HUOMIO:

- (1) Lue kaikki ohjeet huolellisesti ennen asennusta.
- (2) Asennaessasi paristot, varmista että noudatat pariston napaisuutta.
- (3) Jos kauko-ohjain ei toimi pitkään aikaan, otta paristo pois. Jos kauko-ohjaimen elävöisyys pienenee ja se ei ole enää herkkä, vaihda paristo.
- (4) Poista käytetyt paristot ja kierrätä ne tai hävitä ne paikallisten säädösten mukaan ja pidä ne poissa lasten ulottuvilta.
- (5) Älä heitä paristoja kotitalousjätteisiin alikää poltta niistä.
- (6) Älä tyhjennä paristoa voimalla, älä lataa, purkaa tai kuunnenna paristoa.
- (7) Lopeta tuotteen käyttö, jos paristokotelon kansi ei ole kunnolla kiinni.
- (8) Jos nielläään, ota heti yhteyttä lääkäriin.
- (9) Käsittele kauko-ohjainta varovasti ja vältä sen putoa-mista.
- (10) Vain sisäkäyttöön ja kuivissa paikoissa.

[NO] BRUKERVEILEDNING

DIGITALE BÅND KONTROLLER FJERNKONTROLL

(A) INSTALLASJON:

- (1) Monitoring
- (2) Det er to alternativer:

Alternativ 1:

Fest baksiden av fjernkontrollen til veggen med to skruer.

Alternativ 2:

Lim baksiden av fjernkontrollen til veggen.

(2) Merk:

Hvis beskyttelsesfilmen fra batteriet før første bruk. Fjern LED-indikatoren ikke lyser når du trykker på knappen, kan det skyldes at batteriet er utladet eller dårlig kontakt forårsaket av gjentatt tilkobling. Byt batteri.

(B) PARING:

Metode 1:
PARING: Trykk kort på paringsknappen på kontrollern, og deretter på ON/OFF-knappen på fjernkontrollen. LED-lyset vil blinke for å bekrefte paring.

FIERNING: Hold paringsknappen på kontrollern i 5 sekunder for å fjerne alle tilkoblede enheter. LED-lyset vil blinke for å bekrefte fjerning.

Metode 2:

PARING: Slå av og på strømmen to ganger, og trykk deretter tre ganger på ON/OFF-knappen på fjernkontrollen. LED-lyset vil blinke tre ganger for å bekrefte paring.

FIERNING: Slå av og på strømmen to ganger, og trykk deretter fem ganger på ON/OFF-knappen på fjernkontrollen for å fjerne alle tilkoblede enheter. LED-lyset vil blinke fem ganger for å bekrefte fjerning.

(C) FUNKSJONER:

Mode+/-: Kort tryck bytter den innebygde dynamiske modusen på kontrollern.
Langt tryck i 2 sekunder på Mode+ starter syklusen av moduser, langt tryck på Mode- starter den første modusen. Standard er 32 dynamiske moduser. Langt tryck på Mode+ i 2 sekunder viser automatisk antall nåværende dynamiske moduser på kontrollern.

Speed+/-: Juster hastigheten på den dynamiske modusen, kort tryck for 10 nivåer, langt tryck i 2 sekunder for å oppnå den raskeste / langsomste hastigheten.

Bright+/-: Juster lysstyrken, kort tryck for 10 nivåer, langt tryck i 1-6 sekunder for kontinuerlig justering på 256 nivåer.

R/G/B+/-: Juster lysstyrken for R/G/B, kort tryck for 10 nivåer, langt tryck i 1-6 sekunder for kontinuerlig justering på 256 nivåer for å oppnå millioner av farger.

White: Juster hvit farge, for RGB-lys, kort tryck slår på/av hvitt (RGB-blanding), langt tryck i 1-6 sekunder justerer metningen kontinuerlig. For RGBW-lys vil tryck på W-knappen justere lysstyrken på W-kanalen. Kort tryck slår på/av W-kanalen, langt tryck i 1-6 sekunder justerer kontinuerlig lysstyrken på W-kanalen.

Scene: Kort tryck påkaller scenen, langt tryck i 2 sekunder lagrer den nåværende fargen i scenen. LED-indikatoren vil lyse lenger etter lagring for å bekrefte OK.

(D) MERK:

- (1) Les alle instruksjonene nøye før installasjon.
- (2) Når du installerer batteriene, vær oppmerksom på den

positive og negative polariseringer.

Hvis fjernkontrollen ikke fungerer over lengre tid, fjern batteriet.

Når fjernkontrollens avstand blir kortere og fjernkontrollen ikke er følsom lenger, bytt batteri.

- (3) Fjern brukte batterier og resirkuler dem eller kast dem i henhold til lokale forskrifter og hold dem unna barn.
- (4) Kast ikke batterier i husholdningsavfall og brenn dem ikke.
- (5) Ikke utlad batteriene med tvang, ikke lad, demonter eller oppvarm batteriene.
- (6) Slutt å bruke produktet hvis batteriluken ikke er sikkert lukket.
- (7) Ved svelging, kontakt umiddelbart lege.
- (8) Behandle fjernkontrollen forsiktig, vær oppmerksom på fall.
- (9) Kun for innendørs bruk og tørre steder.

[CZ] NÁVOD K POUŽITÍ

DIGITÁLNI PÁSKOVÝ KONTROLER DÁLKOVÝ OVLADAČ

(A) INSTALACE:

- (1) Montáž
- (2) Jsou k dispozici dvě možnosti:

Možnost 1:

Přípevněte zadní část dálkového ovladače ke zdi pomocí dvou šroubů.

Možnost 2:

Přilepte zadní část dálkového ovladače ke zdi.

(2) Poznámka:

Před prvním použitím odstraňte ochrannou fólii z baterie. Pokud LED indikátor nesvítí po stisknutí tlačítka, může to být způsobeno vybitou baterií nebo špatným kontaktem způsobeným častým připojováním. Vyměňte baterii.

(B) SPÁROVÁNÍ:

Metoda 1:

SPÁROVÁNÍ: Krátce stiskněte tlačítko pro párování na ovladači a poté stiskněte tlačítko ON/OFF na dálkovém ovladači. LED indikátor bude blikat po potvrzení párování.

ODSTRANĚNÍ:

Držte tlačítko pro párování na ovladači po dobu 5 sekund pro odstranění všech připojených zařízení. LED indikátor bude blikat po potvrzení odstranění.

Metoda 2:

SPÁROVÁNÍ: Dvakrát vypněte a zapněte napájení a poté stiskněte tlačítko ON/OFF na dálkovém ovladači. LED indikátor bude blikat třikrát po potvrzení párování.

ODSTRANĚNÍ: Dvakrát vypněte a zapněte napájení a poté stiskněte tlačítko ON/OFF na dálkovém ovladači pro odstranění všech připojených zařízení. LED indikátor bude blikat třikrát po potvrzení odstranění.

(C) FUNKCE:

Mode+/-: Krátke stisknutí prepne vestavěný dynamický režim na ovladači.
Dlouhé stisknutí Mode+ po dobu 2 sekund spustí cyklus režimů, dlouhé stisknutí Mode- spustí první režim. Východi hodnotou je 32 dynamických režimů. Dlouhé stisknutí Mode+ po dobu 2 sekund automaticky zobrazí aktuální počet dynamických režimů na ovladači.

Speed+/-: Nastavte rychlost dynamického režimu, krátké stisknutí po 10 úrovních, dlouhé stisknutí po dobu 2 sekund pro dosažení nejrychlejší/nejpomalejší rychlosti.

Bright+/-: Nastavte jas, krátké stisknutí po 10 úrovních, dlouhé stisknutí po dobu 1-6 sekund pro plynulou regulaci na 256 úrovních.

R/G/B+/-: Nastavte jas pro R/G/B, krátké stisknutí po 10 úrovních, dlouhé stisknutí po dobu 1-6 sekund pro plynulou regulaci na 256 úrovních po dosažení milionů barev.

White: Nastavte bílou barvu, pro RGB světla krátké stisknutí zapíná/vypíná bílou barvu (RGB míchání), dlouhé stisknutí po dobu 1-6 sekund plynule nastavuje sytost. Pro RGBW světla stisknutí tlačítka W nastavuje jas kanálu W. Krátké stisknutí zapíná/vypíná kanál W, dlouhé stisknutí po dobu 1-6 sekund plynule nastavuje jas kanálu W.

Scene: Krátké stisknutí vyvolá scénu, dlouhé stisknutí po dobu 2 sekund uloží aktuální barvu do scény. LED indikátor bude svítit déle po uložení po potvrzení OK.

(D) POZNÁMKY:

- (1) Před instalací si pečlivě přečtěte všechny pokyny.
- (2) Při instalaci baterií věnujte pozornost pozitivnímu a negativnímu pólu baterie.
- (3) Pokud dálkový ovladač nefunguje po delší dobu, vyměňte baterii.
- (4) Pokud se vzdálenost dálkového ovladače zkrátí a dálkový ovladač přestane být citlivý, vyměňte baterii.
- (5) Spotřebované baterie vyjměte a okamžitě recyklujte nebo je zlikvidujte podle místních předpisů a držte je mimo dosah dětí.
- (6) Nevyhazujte baterie do domácího odpadu ani je nepáňte.
- (7) Nevylévejte baterie náhle, nenabíjejte je, nerozebírejte je ani je nezahřívejte.
- (8) Přestáňte produkt používat, pokud není komora baterie bezpečně uzavřena.
- (9) Při spolknutí okamžitě kontaktujte lékaře.
- (10) S dálkovým ovladačem zacházejte opatrně a dávejte pozor na pád.
- (11) Pouze pro použití v interiéru a suchých prostorech.

[SK] NÁVOD

INSTALÁCIA:

- (1) Montáž
- (2) Existujú dve možnosti:

Možnosť 1: Prilepte zadný držiak diaľkového ovladača na stenu pomocou dvoch skrutiek.

Možnosť 2: Prilepte zadný držiak diaľkového ovladača na stenu.

POZNÁMKY: Pred prvým použitím odstráňte ochrannú fóliu z batérie. Ak indikátor LED neblíka p stlačení tlačidla, dôvodom môže byť vybitá batéria alebo zlý kontakt spôsobený častým pripojením, v takom prípade vymeňte batériu.

PAIROVANIE:

Spôsob 1: Párovanie: Krátko stlače tlačidlo párovania na ovladači a okamžite po tom stlače tlačidlo ON/OFF na diaľkovom ovladači. Indikátor LED blikne na potvrdenie párovania.

Odstránenie: Podržte tlačidlo párovania na ovladači po dobu 5 sekund, aby ste odstránili všetky pripojené zariadenia. Indikátor LED blikne na potvrdenie odstránenia.

Spôsob 2:

Párovanie: Vypnite a zapnite napájanie dvakrát a ihneď po tom stlače 3-krát tlačidlo ON/OFF na diaľkovom ovladači. Indikátor LED blikne 3-krát na potvrdenie párovania.

Odstránenie: Vypnite a zapnite napájanie dvakrát a ihneď po tom stlače 5-krát tlačidlo ON/OFF na diaľkovom ovladači na odstránenie všetkých pripojených zariadení. Indikátor LED blikne 5-krát na potvrdenie odstránenia.

FUNKCIE:

Mode+/-: Krátke stlačenie prepne dynamický režim zabudovaný v ovladači.
dlhé stlačenie 2 sekundy Mode+ spustí cyklus režimov, dlhé stlačenie 2 sekundy Mode- spustí prvý režim. Predvolené sú 32 dynamické režimy, dlhé stlačenie tlačidla Mode+ po dobu 2 sekund automaticky zobrazí aktuálny počet dynamických režimov ovladača.

Speed+/-: Nastavte rýchlosť dynamického režimu, krátke stlačenie 10 úrovní, dlhé stlačenie 2 sekundy nastaví najrýchlejšiu/najslabšiu rýchlosť.

Bright+/-: Nastavenie jasu, krátke stlačenie 10 úrovní, dlhé stlačenie 1-6 sekund pre kontinuálne nastavenie 256 úrovní.

R/G/B+/-: Nastavte jas R/G/B, krátke stlačenie 10 úrovní, dlhé stlačenie 1-6 sekund pre kontinuálne nastavenie 256 úrovní pre dosiahnutie miliónov farieb.

White: Nastavenie bielej farby, pri RGB svetle krátke stlačenie zapína/vypína bielu farbu (RGB mix), dlhé stlačenie 1-6 sekund nastaví saturáciu kontinuálne. Pri RGBW svetle stlačenie tlačidla W nastaví jas kanála W. Krátke stlačenie zapína/vypína kanál W, dlhé stlačenie 1-6 sekund nastaví jas kanála W kontinuálne.

Scene: Krátke stlačenie vyvoláva scénu, dlhé stlačenie 2 sekundy uloží aktuálnu farbu do scény. Indikátor LED sa rozsvieti dlhšie po úspešnom uložení.

POZNÁMKY:

- (1) Pred začatím inštalácie si pozorne prečítajte všetky pokyny.
- (2) Pri inštalácii batérie dbajte na správnu polaritu batérie. Ak diaľkový ovladač nefunguje dlhšiu dobu, vyberte batériu. Keď sa vzdálenosť diaľkového ovladača zníži a diaľkový ovladač prestane byť citlivý, vymeňte batériu.
- (3) Spotrebované batérie okamžite vyberte a recyklujte alebo zlikvidujte podľa miestnych predpisov, držte ich mimo dosahu detí.
- (4) Nezhadzujte batérie v domácom odpadoch ani ich nespáľte.
- (5) Venechádzajte batérie opatrne, nelybajte ich náhle, nerozebierajte ich, nerozebierajte je, nerozebírejte je.
- (6) Prestaňte používať produkt, ak nie je komora na batérie bezpečne uzavretá.
- (7) Ak dôjde k požitiu, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.
- (8) Opatrne zaobchádzajte s diaľkovým ovladačom, dávajte pozor na pád.
- (9) Iba na použitie v interiéroch a suchých miestach.

[HU] HASZNÁLTÁI ÚTMUTATÓ

KÉSZÜLÉK TELEPÍTÉSE:

- (1) Szerelés
- (2) Két lehetőség közül választhat: Lehetőseg 1: Rögzítse a távirányítót hátoldali tartóztartó a falra két csavarral. Lehetőseg 2: Ragassza a távirányítót hátoldali tartóztartó a falra. (2) Megjegyzés: Használat előtt távolítsa el az akkumulátor védőfóliáját. Ha az LED nem világít a bomb megnyomása után, az akkumulátor lemerült, vagy rossz érintkezés áll fenn, ami a gyakori csatlakozást okozhat következtet. Ebben az esetben cserélje ki az akkumulátort.

PÁROSÍTÁS:

Módszer 1: Párosítás: Nyomja meg röviden a párosító gombot a vezérlőn, majd röviden nyomja meg az ON/OFF gombot a távirányítón. Az LED villog, hogy megerősítse a párosítást.

Eltávolítás: Tartsa lenyomva a párosító gombot a vezérlőn 5 másodpercig, hogy eltávolítsa az összes csatlakozott eszközt. Az LED villog, hogy megerősítse az eltávolítást.

Módszer 2:

Párosítás: Kapcsolja ki és be a tápellátást kétszer, majd háromszor nyomja meg az ON/OFF gombot a távirányítón. Az LED háromszor villog, hogy megerősítse a párosítást.

Eltávolítás: Kapcsolja ki és be a tápellátást kétszer, majd ötödször nyomja meg az ON/OFF gombot a távirányítón az összes csatlakozott eszköz eltávolításához. Az LED ötször villog, hogy megerősítse az eltávolítást.

FUNKCIÓK:

Mode+/-: Rövid nyomás átvált a vezérlő beépített dinamikus üzemmódjára, hosszú nyomás 2 másodpercig a Mode+ indítja az üzemmód ciklusát, hosszú nyomás 2 másodpercig a Mode- elindítja az első üzemmódot. Alapértelmezett 32 dinamikus üzemmód, hosszú nyomás a Mode+ gombra 2 másodpercig automatikusan megjeleníti a vezérlő aktuális dinamikus üzemmódjainak számát.

Speed+/-: Állítsa be a dinamikus üzemmód sebességét, rövid nyomás 10 szinten, hosszú nyomás 2 másodpercig a leggyorsabb/leglassabb sebességre.

Bright+/-: Fényerő szabályozása, rövid nyomás 10 szinten, hosszú nyomás 1-6 másodpercig folyamatosan 256 szinten.

R/G/B+/-: R/G/B fényerő beállítás, rövid nyomás 10 szinten, hosszú nyomás 1-6 másodpercig folyamatosan 256 szinten, hogy elérje a milliónyi színt.

White: Fehér fény szabályozása, RGB fény esetén rövid nyomás bekapcsolja/kapcsolja ki a fehér színt (RGB keverék), hosszú nyomás 1-6 másodpercig folyamatosan szabályozza a telítettséget. RGBW fény esetén a W gomb megnyomása a W csatorna fényerejét állítja be. Rövid nyomás bekapcsolja/kapcsolja ki a W csatornát, hosszú nyomás 1-6 másodpercig folyamatosan szabályozza a W csatorna fényerejét.

Scene: Rövid

a бутонului M+O timp de 2 secunde va afișa automat numărul curent al modurilor dinamice ale controlerului. Speed+/-: Reglați viteza modului dinamic, apăsați scurtă pentru 10 niveluri, apăsaie lungă de 2 secunde pentru a obține cea mai rapidă/cel mai lentă viteză. Bright+/-: Reglați luminozitatea, apăsați scurtă pentru 10 niveluri, apăsaie lungă 1-6 secunde pentru reglarea continuă a 256 de niveluri.

R/G/B+/-: Ajustați luminozitatea R/G/B, apăsaie scurtă pentru 10 niveluri, apăsaie lungă 1-6 secunde pentru reglarea continuă a 256 de niveluri pentru a obține milioane de culori.

White: Ajustarea culorii albe, în cazul luminii RGB apăsaie scurtă pentru a activa/deactiva culoarea albă (anestec RGB), apăsaie lungă 1-6 secunde pentru a regla continuu saturatia. În cazul luminii RGBW, apăsaiea butonului W reglează luminozitatea canalului W. Apăsaie scurtă pentru a activa/deactiva canalul W, apăsaie lungă 1-6 secunde pentru a regla continuu luminozitatea canalului W.

Scene: Apăsaie scurtă pentru a activa scena, apăsaie lungă 2 secunde pentru a salva culoarea curentă în scenă. Indicatorul LED va rămâne aprins mai mult după salvarea cu succes.

ATENȚIONARE:

- (1) Citiți cu atenție toate instrucțiunile înainte de a începe instalarea.
- (2) Când instalați bateria, fiți atent la polaritatea pozitivă și negativă a bateriei.
- (3) Dacă telecomanda nu funcționează pentru o perioadă lungă, scoateți bateria.
- (4) Dacă distanța telecomenzii scade și aceasta nu mai este sensibilă, schimbați bateria.
- (5) Scoateți imediat bateriile uzate și reciclați-le sau distrugeți-le conform reglementărilor locale, țineti-le departe de copii.
- (6) Nu aruncați bateriile la gunoii casnic sau nu le ardeți.
- (7) Nu descărcați complet, nu încărcați, nu demontați și nu instalați baterii.
- (8) Nu utilizați produsul dacă compartimentul bateriei nu este închis în siguranță.
- (9) În caz de înghițire, contactați imediat un medic.
- (7) Manifestați grijă cu telecomanda, evitând căderea.
- (8) Excluviv pentru utilizare în interior și în locuri uscate.

[GR] ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ:
(1) Τοποθέτηση
Υπάρχουν δύο επιλογές:
(1) Στοιβά: Τοποθετήστε την πίσω βάση του τηλεχειριστηρίου στον τοίχο με δύο βίδες.
Επιλογή 2: Κολλήστε την πίσω βάση του τηλεχειριστηρίου στον τοίχο.
(2) Σημείωση:
Πριν από την πρώτη χρήση, αφαιρέστε τη προστατευτική μεμβράνη από την μπαταρία.
Εάν ο δείκτης LED δεν ανάβει μετά την πίεση του κουμπιού, αυτό μπορεί να οφείλεται σε εξαντλημένη μπαταρία ή κακή επιλογή λόγω της συχνής σύνδεσης. Σε αυτή την περίπτωση, αντικαταστήστε την μπαταρία.

ΣΥΝΔΕΣΗ:

Μεθόδος 1:
Σύνδεση: Πατήστε σύντομα το κουμπί σύνδεσης στον ελεγκτή και αμέσως μετά πατήστε σύντομα το κουμπί ON/OFF στο τηλεχειρίσιο. Ο δείκτης LED θα αναβοσβήνει για να επιβεβαιώσει τη σύνδεση.

Αφαίρεση: Κρατήστε πατημένο το κουμπί σύνδεσης στον ελεγκτή για 5 δευτερόλεπτα για να αφαιρέσετε όλες τις συνδεδεμένες συσκευές. Ο δείκτης LED θα αναβοσβήνει για να επιβεβαιώσει την αφαίρεση.

Μεθόδος 2:
Σύνδεση: Απενεργοποιήστε και ενεργοποιήστε την παροχή ρεύματος δύο φορές και αμέσως μετά πατήστε 3 φορές το κουμπί ON/OFF στο τηλεχειρίσιο. Ο δείκτης LED θα αναβοσβήνει 3 φορές για να επιβεβαιώσει τη σύνδεση.
Αφαίρεση: Απενεργοποιήστε και ενεργοποιήστε την παροχή ρεύματος δύο φορές και αμέσως μετά πατήστε 5 φορές το κουμπί ON/OFF στο τηλεχειρίσιο για να αφαιρέσετε όλες τις συνδεδεμένες συσκευές. Ο δείκτης LED θα αναβοσβήνει 5 φορές για να επιβεβαιώσει την αφαίρεση.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ:

Mode+/-: Σύντομο πάτημα για να μεταβείτε στη δυναμική λειτουργία του ελεγκτή, παρατεταμένο πάτημα 2 δευτερόλεπτα στο Mode+ για να ξεκινήσει ο κύκλος λειτουργιών, παρατεταμένο πάτημα 2 δευτερόλεπτών στο Mode- για να ξεκινήσει την πρώτη λειτουργία. Προσέγγιση 32 δυναμικών λειτουργιών, παρατεταμένο πάτημα στο κουμπί Mode+ για 2 δευτερόλεπτα θα εμφανιστεί αυτόματα ο αριθμός των δυναμικών λειτουργιών του ελεγκτή.
Speed+/-: Ρυθμίστε την ταχύτητα της δυναμικής λειτουργίας, σύντομο πάτημα για 10 επίπεδα, παρατεταμένο πάτημα για 2 δευτερόλεπτα για να επιτευχθεί η ταχύτερη/βραδύτερη ταχύτητα.
Bright+/-: Ρυθμίση φωτεινότητας, σύντομο πάτημα για 10 επίπεδα, παρατεταμένο πάτημα 1-6 δευτερόλεπτα για συνεχή ρύθμιση 256 επιπέδων.

R/G/B+/-: Ρύθμιση φωτεινότητας R/G/B, σύντομο πάτημα για 10 επίπεδα, παρατεταμένο πάτημα 1-6 δευτερόλεπτα για συνεχή ρύθμιση 256 επιπέδων για να επιτύχετε εκατομμύρια χρώματα.

White: Ρύθμιση λευκού χρώματος, σε περίπτωση RGB κλειδί, σύντομο πάτημα ενεργοποιεί/απενεργοποιεί το λευκό χρώμα (ανάμειξη RGB), συνεχώς πατώντας για 1-6 δευτερόλεπτα ρυθμίζει συνεχώς τον κορεσμό. Σε περίπτωση RGBW φωτός, πατώντας το κουμπί W ρυθμίζεται η φωτεινότητα του καναλιού W. Σύντομο πάτημα ενεργοποιεί/απενεργοποιεί το κανάλι W, παρατεταμένο πάτημα για 1-6 δευτερόλεπτα ρυθμίζει συνεχώς τη φωτεινότητα του καναλιού W.

Scene: Σύντομο πάτημα για να ενεργοποιήσετε τη σκηνή, παρατεταμένο πάτημα 2 δευτερόλεπτα για να αποθηκεύσετε το τρέχον χρώμα στη σκηνή. Ο δείκτης LED θα ανάψει περισσότερο μετά την αποθήκευση.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

- (1) Διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες πριν από την εγκατάσταση.
- (2) Κατά την εγκατάσταση της μπαταρίας, βεβαιωθείτε για την σωστή πολικότητα της μπαταρίας.
- (3) Εάν η τηλεχειριστήριο δεν λειτουργεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφαιρέστε την μπαταρία.
- (4) Αν η απόσταση του τηλεχειριστηρίου μειωθεί και δεν ανταποκρίνεται, αντικαταστήστε την μπαταρία.
- (5) Αφαιρέστε τη συσκευοποιημένη μπαταρία και καθαρίστε τις ή καθαρίστε τις σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς, κρατώντας τις μακριά από τα παιδιά.
- (6) Μην πετάξετε τις μπαταρίες στα οικιακά σκουπίδια ή τις κάψετε.
- (7) Μην εξαντλήσετε βίαια, μην φορτίσετε, μην αποσυμφορλώσετε και μην θερμαίνετε την μπαταρία.
- (8) Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν αν το διαμέρισμα της μπαταρίας δεν είναι ασφαλώς κλειστό.
- (9) Σε περίπτωση κατάποσης, επικοινωνήστε άμεσα με γιατρό.
- (7) Χρησιμοποιήστε προσεκτικά το τηλεχειρίστηριο, προσέξτε ότι το οφείλετε να πέσει.
- (8) Χρησιμοποιήστε το μόνο σε εσωτερικούς χώρους και σε εξωτερικούς χώρους

[MK] УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

ИНСТАЛАЦИЯ:
(1) Монтаж
Постоят две опции:
Опция 1: Прикрепите я задната поддршка на далечинскиот управувач на ѕидот со две ѕавртки.
Опция 2: Запелете ја задната поддршка на далечинскиот управувач на ѕидот.
(2) Напомена:

Пред првота употреба, отстранете ја заштитната фолија од батеријата.

Ако LED индикаторот не свети по притиснуањето на копчето, тоа може да биде поради испразната батерија или лош контакт предизвикан од често поврзување. Во овој случај, заменете ја батеријата.

СПАРУВАЊЕ:

Метод 1:

Спарување: Кратко притиснете го копчето за спарување на контролерот и веднаш потоа кратко притиснете копчето ON/OFF на далечинскиот управувач. LED индикаторот ќе трепне за да потврди спарувањето.

Отстранување: Држете го копчето за спарување на контролорот 5 секунди за да ги отстраните сите поврзани уреди. LED индикаторот ќе трепне за да потврди отстранувањето.

Метод 2:

Спарување: Исклучете и вклучете ја напојувањето двапати и веднаш по тоа притиснете го копчето ON/OFF на контролерот управувач 3 пати. LED индикаторот ќе трепне 3 пати за да потврди спарувањето.
Отстранување: Исклучете и вклучете ја напојувањето двапати и веднаш по тоа притиснете го копчето ON/OFF на далечинскиот управувач 5 пати за да ги отстраните сите поврзани уреди. LED индикаторот ќе трепне 5 пати за да потврди отстранувањето.

ФУНКЦИИ:

Mode+/-: Кратко притиснање за да се префрлите на динамичкиот режим на контролерот, долго притиснање 2 секунди на Mode+ за да започне циклусот на режими, долго притиснање 2 секунди на Mode- за да започне привојот режим. Подразумевано 32 динамични режими, долго притиснање на копчето Mode+ 2 секунди автоматски ќе го прикаже бројот на динамични режими на контролерот.
Speed+/-: Прилагодете ја брзината на динамичкиот режим, кратко притиснање за 10 нивоа, долго притиснање 2 секунди за да се добие најбрза/најбавна брзина.
Bright+/-: Регулirање на осветленоста, кратко притиснање за 10 нивоа, долго притиснање 1-6 секунди за континуирано регулirање на 256 нивоа.

R/G/B+/-: Прилагодете ја осветленоста R/G/B, кратко притиснање за 10 нивоа, долго притиснање 1-6 секунди за континуирано регулirање на 256 нивоа за да постигнете милиони бои.

White: Регулirање на белата боја, во случај на RGB светло кратко притиснање вклучува/исклучува бела боја (RGB мешавина), долго притиснање за 1-6 секунди континуирано регулirање на насешеноста. Во случај на RGBW светло, притиснањето на копчето W ќе ја регулirа осветленоста на каналот W. Кратко притиснање а вклучува/исклучува каналот W, долго притиснање за 1-6 секунди континуирано ја регулirа осветленоста на каналот W.

Scene: Кратко притиснање за да ја активирате сцената, долго притиснање од 2 секунди за да го зачувате тековниот боја во сцената. LED индикаторот ќе свети подолго по зачувувањето.

НАПОМЕНА:

- (1) Прочитајте ги внимателно сите инструкции пред да започнете со инсталацијата.
- (2) При инсталацирање на батеријата, внимавајте на поларитетот на батеријата.
- (3) Ако далечинскиот управувач не работи долго време, отстранете ја батеријата.
- (4) Ако растојанието на далечинскиот управувач се намали и не реагира, заменете ја батеријата.
- (5) Отстранете ги искористените батерии и рециклирајте ги или уништете ги согласно со локалните прописи, држете ги подалеку од деца.
- (6) Не истопуштајте насилино, не полнејте, не согревајте и не загревајте ја батеријата.
- (7) Не користете го производот ако одделот за батеријата не е безбедно затворен.
- (8) Во случај на прогутање, веднаш контактирајте со лекар.
- (7) Ракувајте внимателно со далечинскиот управувач, внимавајте да не падне.
- (8) Користете го само во затворени простори и суви места.

[SI] NAVODILA

NAMESTITE:

(1) Namestitev
Na voljo sta dve možnosti:
Možnost 1: Pripnite zadnji nosilec daljinskega upravljalnika na steno s pomočjo dveh vijakov.
Možnost 2: Priplepite zadnji nosilec daljinskega upravljalnika na steno.
(2) Opozorilo:
Pred prvo uporabo odstranite zaščitno folijo z baterije. Če LED indikator ne sveti po pritisku na gumb, je to lahko posledica prazne baterije ali slabe povezave zaradi pogostega povezovanja. V tem primeru zamenjajte baterijo.

PARCELLENJE:

Metoda 1:

Parceljenje: Kратко pritisnite gumb za parjenje na krmilniku in takoj nato kratko pritisnite gumb ON/OFF na daljinskem upravljalniku. LED indikator bo utripal, da potrdi parjenje.

Odstranjanje: Držite gumb za parjenje na krmilniku 5 sekund, da odstranite vse povezane naprave. LED indikator bo utripal, da potrdi odstranitev.

Metoda 2:

Parceljenje: Izklopite in ponovno vklopite napajanje dvakrat in takoj po tem pritisnite 3-krat gumb ON/OFF na daljinskem upravljalniku. LED indikator bo utripal 3-krat, da potrdi parjenje.
Odstranjanje: Izklopite in ponovno vklopite napajanje dvakrat in takoj po tem pritisnite 5-krat gumb ON/OFF na daljinskem upravljalniku, da odstranite vse povezane naprave. LED indikator bo utripal 5-krat, da potrdi odstranitev.

FUNKCIJE:

Mode+/-: Kратко pritisnite za preklon na dinamični način krmilnika, dolgo pritisnite 2 sekundi na Mode+ za zagon cikla načinov, dolgo pritisnite 2 sekundi na Mode- za zagon prvega načina. Privzeto 32 dinamičnih načinov, dolgo pritisnite gumb Mode+ za 2 sekundi, da samodejno prikažete število dinamičnih načinov krmilnika.
Speed+/-: Nastavite hitrost dinamičnega načina, kratko pritisnite za 10 ravni, dolgo pritisnite 2 sekundi za dosegaj najhitrejše/najpocasnije hitrosti.
Bright+/-: Nastavitev svetlosti, kratko pritisnite za 10 ravni, dolgo pritisnite 1-6 sekund za neprekinjeno nastavitve 256 ravni.

R/G/B+/-: Nastavite svetlost R/G/B, kratko pritisnite za 10 ravni, dolgo pritisnite 1-6 sekund za neprekinjeno nastavitve 256 ravni za dosegaj milijonov barv.

White: Nastavitev bele barve, v primeru RGB svetlobe, kratko pritisnite za vklop/izklop bele barve (mešanca RGB), dolgo pritisnite 1-6 sekund za neprekinjeno nastavitve nasitenosti. V primeru RGBW svetlobe, pritisk na gumb W nastavi svetlost kanala W. Kratko pritisnite za vklop/izklop kanala W, dolgo pritisnite 1-6 sekund za neprekinjeno nastavitve svetlosti kanala W.

Scene: Kратко pritisnite za aktiviranje scene, dolgo pritisnite 2 sekundi za shranjevanje trenutne barve v sceni. LED indikator bo svetil dlje po shranjevanju.

OPOMBA:

- (1) Pred začetkom namestitve natančno preberite vse navodila.
- (2) Pri namestitvi baterije pazite na polariteto baterije.
- (3) Če daljinski upravljalnik ne deluje dje časa, odstranite baterijo.
- (4) Če se razdalja daljinskega upravljalnika zmanjša in ne reagira, zamenjajte baterijo.
- (3) Odstranite izrabljene baterije in jih reciklirajte ali uničite v skladu z lokalnimi predpisi, hranite jih stran od otrok.
- (4) Ne odlagajte baterij v gospodinski odpadke ali jih sežigajte.
- (4) Ne izpraznite zasilno, ne polnite, ne demontirajte ali spreminjajte baterije.
- (5) Ne uporabljajte izdelka, če baterijski prostor ni varno zaprt.
- (6) V primeru zaužitja takoj poiščite zdravniško pomoč.
- (7) Previdno ravnejte z daljinskim upravljalnikom, pazite na padec.
- (8) Uporabite samo v zaprtih prostorih in suhih prostorih.

[RS/HR] UPUTE ZA UPOTREBU

INSTALACIJA:

1) Instalacija

Dostupne su dvije opcije:

Opcija 1: Priključite stražnji nosač daljinskog upravljača na zid pomoću dvije vijake.

Opcija 2: Zalipteite stražnji nosač daljinskog upravljača na zid.

(2) Napomena:

Prije prve uporabe, uklonite zaštitu iz baterije.

Ako LED indikator ne svijetli kada pritisnete gumb, to može biti zbog prazne baterije ili lošeg kontakta uzrokovano

čestom povezivanjem. U tom slučaju zamijenite bateriju.

PARALELLENJE:

Metoda 1:

Parelling: Kратко pritisnite gumb za parelling na kontroleru i odmah pritisnite gumb ON/OFF na daljinskom upravljaču. LED indikator će treptati da potvrdi povezivanje.

Uklanjanie: Držite gumb za parenje na kontroleru 5 sekundi da biste uklonili sve povezane uređaje. LED indikator će treptati da potvrdi uklanjanie.

Metoda 2:

Parelling: Isključite i ponovno uključite napajanje dva puta i odmah pritisnite gumb ON/OFF na daljinskom upravljaču tri puta. LED indikator će treptati tri puta da potvrdi povezivanje.

Uklanjanie: Isključite i ponovno uključite napajanje dva puta i odmah pritisnite gumb ON/OFF na daljinskom upravljaču pet puta da biste uklonili sve povezane uređaje. LED indikator će treptati pet puta da potvrdi uklanjanie.

FUNKCIJE:

Mode+/-: Kратко pritisnite za prebacivanje u dinamični način rada kontrolera, dugo pritisnite 2 sekunde na Mode+ za pokretanje ciklusa načina rada, dugo pritisnite 2 sekunde na Mode- za pokretanje prvog načina rada. Zadano je 32 dinamična načina rada, dugo pritisnite gumb Mode+ na 2 sekunde kako bi automatski prikazao broj dinamičnih načina rada kontrolera.
Speed+/-: Podešavanje brzine dinamičkog načina rada, kratko pritisnite za 10 razina, dugo pritisnite 2 sekunde za najbrži/najsporiji brzinu.
Bright+/-: Podešavanje svetline, kratko pritisnite za 10 razina, dugo pritisnite 1-6 sekundi za neprekidno podešavanje 256 razina.

R/G/B+/-: Podešavanje svetline R/G/B, kratko pritisnite za 10 razina, dugo pritisnite 1-6 sekundi za neprekidno podešavanje 256 razina za postizanje milijuna boja.

White: Podešavanje bijele boje, u slučaju RGB svjetla, kratko pritisnite za uključivanje/isključivanje bijele boje (mješavina RGB), dugo pritisnite 1-6 sekundi za kontinuirano podešavanje zasićenosti. U slučaju RGBW svjetla, pritisnite gumb W kako bi podesio svjetlinu kanala W. Kratko pritisnite za uključivanje/isključivanje kanala W, dugo pritisnite 1-6 sekundi za kontinuirano podešavanje svjetline kanala W.

Scene: Kратко pritisnite za aktiviranje scene, dugo pritisnite 2 sekunde za spremanje trenutne boje u sceni. LED indikator će svijetliti dugo nakon spremanja.

NAPOМЕНА:

- (1) Prije početka instalacije pažljivo pročitajte sve upute.
- (2) Pri instalaciji baterije obratite pažnju na polaritet baterije.
- (3) Ako daljinski upravljač ne radi dugo vrijeme, izvadite bateriju.
- (4) Ako se udaljenost daljinskog upravljača smanji i ne reagira, zamijenite bateriju.
- (5) Ako se udaljenost daljinskog upravljača smanji i ne reagira, zamijenite bateriju.
- (5) Izrabljene baterije izvadite i reciklirajte ih ili uništite u skladu s lokalnim propisima i držite ih podalje od djece. Nemojte bacati baterije u kućni otpad ili ih spaljivati.
- (6) Nemojte prazniti prsilino, ne puniti, ne rastavljati niti zagrijavati bateriju.
- (5) Ne koristite proizvod ako odjeljak za baterije nije sigurno zatvoren.
- (6) U slučaju gutanja, odmah kontaktirajte liječnika.
- (7) Pažljivo rukujte daljinskim upravljačem, pazite na padanje.
- (8) Koristite isključivo u unutarnjim prostorima i suhim područjima.

[BG] ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

ИНСТАЛАЦИЯ:

1) Инсталация

Налични са две опции:

Опция 1: Прикрепете задния държач на дистанционното управление към стената с помощта на два винта.

Опция 2: Запелете задния държач на дистанционното управление към стената.

(2) Вележка:
Преди първоначалното използване, премахнете защитната фолио от батерията.

Ако LED индикаторът не свети, когато натиснете бутона, това може да се дължи на изтощена батерия или лош контакт поради честото свързване. В този случай сменете батериата.

ПАРЕВАЊЕ:

Метод 1:

Парене: Натиснете кратко бутона за парене на контролера и веднага след това натиснете кратко бутона ON/OFF на дистанционното управление. LED индикаторът ще мига, за да потвърди свързването.

Премахване: Задржете бутона за парене на контролера за 5 секунди, за да премахнете всички свързани устройства. LED индикаторът ще мига, за да потвърди премахването.

Метод 2:

Парене: Изключете и отново включете захранването два пъти и веднага натиснете бутона ON/OFF на дистанционното управление три пъти. LED индикаторът ще мига три пъти, за да потвърди свързването.
Премахване: Изключете и отново включете захранването два пъти и веднага натиснете бутона ON/OFF на дистанционното управление пет пъти, за да премахнете всички свързани устройства. LED индикаторът ще мига пет пъти, за да потвърди премахването.

ФУНКЦИИ:

Mode+/-: Кратко натискане за превключване в динамичен режим на контролера, дълго натискане за 2 секунди на Mode+ за стартиране на цикъл от режими, дълго натискане за 2 секунди на Mode- за стартиране на първия режим. По подразбиране има 32 динамични режими, дълго натискане на бутона Mode+ за 2 секунди ще покаже автоматично броя на динамичните режими на контролера.
Speed+/-: Регулirање на скоростта на динамичния режим, кратко натискане за 10 нива, дълго натискане за 2 секунди за постигане на най-бърза/най-бавна скорост.
Bright+/-: Регулirање на яркостта, кратко натискане за 10 нива, дълго натискане за 1-6 секунди за непрекъснато регулirање на 256 нива.

R/G/B+/-: Регулirање на яркостта на R/G/B, кратко натискане за 10 нива, дълго натискане за 1-6 секунди за непрекъснато регулirање на 256 нива за постигане на милиони цетове.

White: Регулirање на бялата светлина, при RGB светлина, кратко натискане за включване/изключване на бялата светлина (RGB смес), дълго натискане за 1-6 секунди за непрекъснато регулirање на наситеността. При RGBW светлина, натискането на бутона W регулirа яркостта на канал W. Кратко натискане за включване/изключване на канала W, дълго натискане за 1-6 секунди за непрекъснато регулirање на яркостта на канала W.

Scene: Кратко натискане за активиране на сцена, дълго натискане за 2 секунди за запазване на текущата цявя в сцената. LED индикаторът ще свети по-дълго след запазване.

БЕЛЕЖКА:

- (1) Преди да започнете инсталацията, внимателно прочетете всички инструкции.
- (2) При инсталиране на батерията се обърнете внимание на поларитета на батерията.
- (3) Ако дистанционното управление не работи за дълго време, извадете батерията.
- (4) Ако разстоянието на дистанционното управление се намали и не реагира, сменете батерията.
- (5) Извадете изтощени батерии и ги рециклирайте или унищожете съгласно местните разпоредби, дръжте ги далеч от деца.
- (6) Не изхвърляйте батериите в битови отпадъци или ги изгаряйте.
- (4) Не изтощавайте насиливно, не зареждайте, не разбобнявайте или загрявайте батерията.
- (5) Не използвайте продукта, ако отделението за батерии не е сигурно затворено.
- (6) В случай на поглъщане, незабавно се свържете с лекар.
- (7) Внимавайте при работа с дистанционното управление, внимавайте за падане.
- (8) Използвайте само в закрити помещения и сухи места.

[RU/BU] ИНСТРУКЦИЯ

ИНСТАЛАЦИЯ:

1) Установка

Доступны два варианта:

Вариант 1: Прикрепите задний держатель пульта к стене с помощью двух винтов.

Вариант 2: Приклейте задний держатель пульта к стене.

Внимание:
Перед первым использованием удалите защитную пленку с батареи.

Если индикатор LED не светится после нажатия кнопки, это может быть связано с разряженной батареей или плохим контактом, вызванным частым подключением. В этом случае замените батарею.

ПАРИНГ:

Метод 1:

Паринг: Кратко нажмите кнопку паринга на контроллере и сразу после этого нажмите кнопку ON/OFF на пульте. Индикатор LED замигает, чтобы подтвердить подключение.

Удаление: Удерживайте кнопку паринга на контроллере в течение 5 секунд, чтобы удалить все подключенные устройства. Индикатор LED замигает, чтобы подтвердить удаление.

Метод 2:

Паринг: Выключите и снова включите питание дважды, затем сразу нажмите кнопку ON/OFF на пульте три раза. Индикатор LED замигает трижды, чтобы подтвердить подключение.

Удаление: Выключите и снова включите питание дважды, затем сразу нажмите кнопку ON/OFF на пульте пять раз, чтобы удалить все подключенные устройства. Индикатор LED замигает пять раз, чтобы подтвердить удаление.

ФУНКЦИИ:

Mode+/-: Краткое нажатие переключает режим динамики контроллера, долгое нажатие 2 секунды на Mode+ запускает цикл режимов, долгое нажатие 2 секунды на Mode- запускает первый режим. По умолчанию 32 динамических режима, долгое нажатие кнопки Mode+ на 2 секунды автоматически отобразит количество динамических режимов контроллера.
Speed+/-: Регулirовка скорости динамического режима, краткое нажатие за 10 уровней, долгое нажатие 1-6 секунд для непрерывной регулirовки 256 уровней.

R/G/B+/-: Регулirовка яркости R/G/B, краткое нажатие на 10 уровней, долгое нажатие 1-6 секунд для непрерывной регулirовки 256 уровней для получения миллионов цветов.

White: Регулirовка белого цвета, при использовании RGB-света, краткое нажатие включает/выключает белый цвет (RGB смесь), долгое нажатие 1-6 секунд регулirует насыщенность. При использовании RGBW-света, нажатие кнопки W регулirует яркость канала W. Краткое нажатие включает/выключает канал W, долгое нажатие 1-6 секунд регулirует яркость канала W.

Scene: Краткое нажатие вызывает сцену, долгое нажатие 2 секунды сохраняет текущий цвет в сцене. Индикатор LED будет гореть дольше после сохранения.

ВНИМАНИЕ:

- (1) Прежде чем начать установку, внимательно прочитайте все инструкции.
- (2) При установке батареи обратите внимание на полярность батареи.
- (3) Если пульт не работает долгое время, извлеките батарею.
- (4) Если дистанция действия пульта уменьшается и пульт перестает реагировать, замените батарею.
- (3) Изношенные батареи извлеките и сразу утилизируйте или отправьте на переработку в соответствии с местными правилами. Держите их вдаль от детей.
- (4) Не выбрасывайте батареи в мусор или не сжигайте их.
- (4) Не разряжайте батареи насилино, не жарьте, не разбирайте и не нагревайте батареи.
- (5) Не используйте продукт, если отсек для батарей не закрыт надежно.
- (6) В случае проглатывания, немедленно обратитесь к врачу.
- (7) Осторожно обращайтесь с пультом, избегайте падений.
- (8) Используйте только в помещении и в сухих местах.

[UA] ІНСТРУКЦІЇ З УСТАНОВКИ

ІНСТАЛЦІЯ:

Світлодіодний індикатор замigne, щоб підтвердити підключення.

Виделення: Утримуйте кнопку спарингу на контролері протягом 5 секунд, щоб видалити всі підключені пристрої. Світлодіодний індикатор замigne, щоб підтвердити видалення.

Метод 2: Спаринг: Вимкніть і знову увімкніть живлення двчі, а потім відразу натисніть кнопку ON/OFF на пульта трічі. Світлодіодний індикатор замigne трічі, щоб підтвердити підключення. Видалення: Вимкніть і знову увімкніть живлення двчі, а потім натисніть кнопку ON/OFF на пульта п'ять разів, щоб видалити всі підключені пристрої. Світлодіодний індикатор замigne п'ять разів, щоб підтвердити видалення.

ФУНКЦІЇ:

Mode+/-: Коротке натискання для перемикання в динамічний режим контролера. Довге натискання 2 секунди на Mode+ для запуску циклу режимів. Довге натискання 2 секунди на Mode- для запуску першого режиму. За замовчуванням 32 динамічні режими, довег натискання кнопки Mode+ протягом 2 секунд автоматично відобразить кількість динамічних режимів контролера. Speed+/-: Регулювання швидкості динамічного режиму, коротке натискання на 10 рівнів, довег натискання 2 секунди для досягнення найшвидшої/найповільнішої швидкості. Bright+/-: Регулювання яскравості, коротке натискання на 10 рівнів, довег натискання 1-6 секунд для безперервного регулювання 256 рівнів.

R/G/B+/-: Регулювання яскравості R/G/B, коротке натискання на 10 рівнів, довег натискання 1-6 секунд для безперервного регулювання 256 рівнів для отримання мільйонної колорів.

White: Регулювання білого колору, при використанні RGB-світла, коротке натискання для включення/вимкнення білого колору (RGB змішування), довег натискання 1-6 секунд для безперервного регулювання насиченості. При використанні RGBW-світла, натискання кнопки W регулює яскравість каналу W. Коротке натискання для включення/вимкнення каналу W, довег натискання 1-6 секунд для безперервного регулювання яскравості каналу W.

Scene: Коротке натискання для виклику сцени, довег натискання 2 секунди для збереження поточного колору в сцені. Світлодіодний індикатор буде світити довег після збереження.

УВАГА:

- (1) Перед початком установки уважно прочитайте всі інструкції.
- (2) При установці батареї зверніть увагу на полярність батареї. Якщо пульт не працює протягом тривалого часу, вийміть батарею. Якщо відстань дії пульта зменшується і пульт перестав працювати, замінуйте батарею.
- (3) Зношені батареї вийміть і утилізуйте їх або передайте на переробку відповідно до місцевих правил, тримайте їх подалі від дітей.
- (4) Не викидайте батареї в побутові відходи або не спалюйте їх.

- (5) Не роздривайте насильно, не заряджайте, не розбирайте і не нагрівайте батареї.
- (6) Не використовуйте продукт, якщо відсік для батареї не закритий належним чином.
- (7) У разі проколювання негайно зверніться до лікаря.
- (8) Уважно поведіться з пультом, уникайте падінь.
- (9) Не використовуйте тільки в закритих приміщеннях і в сухих місцях.

[LT] IRENGIMO INSTRUKCIJOS

INSTRUKCIJA:

(1) Montavimas. Yra dvi parinktys: Parinktis 1: Prikljujuokite galinį pultą laikiklį prie sienos naudojant tvirt varžtas. Parinktis 2: Klijujuokite galinį pultą laikiklį prie sienos. (2) Dėmesio. Pries pirmąjį naudojimą pašalinkite apsauginę plėvelę nuo baterijos. Jei LED indikatorius nesisidgina po mygtuko paspaudimo, tai gali būti dėl išsikrovusios baterijos arba prastos jungties, sukeltos dažnų jungčių. Tokiu atveju pakeiskite bateriją. **PARYŠKINIMAS:** Metodas 1: Paryšinimas: Trumpai paspauskite poravimo mygtuką ant valdiklio ir iškart po to trumpai paspauskite ON/OFF mygtuką ant pulto. LED indikatorius mirksės, kad patvirtintų poravimą. Pašalinimas: Laikykite poravimo mygtuką ant valdiklio 5 sekundes, kad pašalintumėte visus prijungtus įrenginius. LED indikatorius mirksės, kad patvirtintų pašalinimą.

Metodas 2: Paryšinimas: Įsjunkite ir vėl įjunkite maitinimą du kartus, tada iškart paspauskite ON/OFF mygtuką ant pulto tris kartus. LED indikatorius mirksės tris kartus, kad patvirtintų poravimą. Pašalinimas: Įsjunkite ir vėl įjunkite maitinimą du kartus, tada paspauskite ON/OFF mygtuką ant pulto penkis kartus, kad pašalintumėte visus prijungtus įrenginius. LED indikatorius mirksės penkis kartus, kad patvirtintų pašalinimą.

FUNKCIJOS:

Mode+/-: Trumpas paspaudimas perjungia dinaminį režimą, ilgas paspaudimas 2 sek. Mode+ pradeda režimų ciklą, ilgas paspaudimas 2 sek. Mode- pradeda pirmąjį režimą. Pagal numatytuosius nustatymus 32 dinaminiai režimai, ilgai paspaudus Mode+ mygtuką 2 sekundes, bus automatiškai rodomas esamas dinamikos režimų sąrašius. Speed+/-: Dinaminio režimo greičio reguliavimas, trumpas paspaudimas 10 lygių, ilgas paspaudimas 2 sek. pasieks greičiausią / lėčiausią greitį. Bright+/-: Apšvietimo ryškumo reguliavimas, trumpas paspaudimas 10 lygių, ilgas paspaudimas 1–6 sek. nuolatiniis 256 lygių reguliavimas.

R/G/B+/-: R/G/B ryškumo reguliavimas, trumpas paspaudimas 10 lygių, ilgas paspaudimas 1–6 sek. nuolatiniis 256 lygių reguliavimas, kad gautumėte milijonus spalvų.

White: Baltuojo apšvietimo reguliavimas, naudojant RGB apšvietimą, trumpas paspaudimas jungia / išjunga baltą apšvietimą (RGB mišinys), ilgas paspaudimas 1–6 sek. nuolat reguliuoja sodrumą. Naudojant RGBW apšvietimą, paspaudus mygtuką W bus reguliuojama W kanalo ryškumas. Trumpas paspaudimas jungia / išjunga W kanalą, ilgas paspaudimas 1–6 sek. nuolat reguliuoja W kanalo ryškumą.

Scene: Trumpas paspaudimas kviečia sceną, ilgas paspaudimas 2 sek. įrašo dabartinę spalvą scenoje. LED indikatorius užsidegs ilgiau po sėkmingo įrašymo.

DĖMĖSIOD:

- (1) Pries pradedami įdiegima, atidžiai perskaitykite visus nurodymus.
- (2) Įdėdami baterijas atkreipkite dėmesį į teigiama ir neigiama baterijų poliškumą. Jei pultas neveikia ilga laiką, išimkite bateriją. Jei nuotolis sumažėja ir pultas nustoja reaguoti, pakeiskite baterijas.
- (3) Įdėdamos baterijas išimkite ir nedelsdami perdirkite arba utliuokite pabalt vietinius įstatymus ir laikykite toliau nuo vaikų. Negalima išmesti baterijų į buitines atliekas ir negalima jų deginti.
- (4) Nereikėtų baterijų iškrauti prievarta, įkrauti, išardyti ar kaitinti.

Made in P.R.C.

- (5) Nustokite naudoti produktą, jei baterijų dėžė nėra saugiai uždaryta.
- (6) Nuryto atveju nedelsiant kreipkitės į gydytoją.
- (7) Eklietis atsigari su pultu, venkite kritimo.
- (8) Naudoti tik patalpose ir sausose vietose.

[LV] INSTALĀCIJAS INSTRUKCIJAS: INSTRUKCIJA: (1) Uzstādīšana ir divas iespējas:

iespēja: Piestiprināt pulci aizmugurējo turētāju pie sienas ar diviem skrūvēm. iespēja: Piestiprināt pulci aizmugurējo turētāju pie sienas ar līmi.

(2) Piezīme: Pirms pirmās lietošanas nopemiet aizsargplēvi no baterijām. Ja LED indikatoris nedeg pēc pogas nospiešanas, tas varētu būt iztukšotas baterijas vai sliktā savienojuma dēļ, kas radušies biežas pieslēgšanas laikā. Ja tā ir, nomainiet baterijas.

PARĪESANĀS:

Metode 1: Pārīesana: Nospiediet isi savienošanas pogu uz kontroliera, un tūlīt pēc tam isi nospiediet ON/OFF pogu uz pults. LED indikatoris mirgos, lai apstiprinātu pārīesanu.

Dzēšana: Nospiediet savienošanas pogu uz kontroliera 5 sekundes, lai izdzēstu visus savienotos ierices. LED indikatoris mirgos, lai apstiprinātu dzēšanu.

Metode 2:

Pārīesana: Izslēdziet un atkārtoti ieslēdziet barošanu divreiz, pēc tam isi nospiediet ON/OFF pogu uz pults trīs reizes. LED indikatoris mirgos trīs reizes, lai apstiprinātu pārīesanu. Dzēšana: Izslēdziet un atkārtoti ieslēdziet barošanu divreiz, pēc tam nospiediet ON/OFF pogu uz pults piecas reizes, lai izdzēstu visus savienotos ierices. LED indikatoris mirgos piecas reizes, lai apstiprinātu dzēšanu.

FUNKCIJAS:

Mode+/-: Iss nospiešanas pārslēdz dinamisko režīmu, garš nospiešanas 2 sek. Mode+ uzsāk režīmu ciklu, garš nospiešanas 2 sek. Mode- uzsāk pirmo režīmu. Saskaņā ar noklusējuma iestatījumiem ir 32 dinamiskie režīmi, garš nospiešanas 2 sekundes uz Mode+ pogas automātiski parādis pašreizējo dinamisko režīmu skaītu. Speed+/-: Dinamiskā režīma ātruma regulēšana, iss nospiešanas 10 līmeņos, garš nospiešanas 2 sek. sasniegs visātrāko/lēnākā ātrumu. Bright+/-: Apgaismojuma spilgtuma regulēšana, iss nospiešanas 10 līmeņos, garš nospiešanas 1–6 sek. nepārtraukta 256 līmeņu regulēšana.

R/G/B+/-: R/G/B spilgtuma regulēšana, iss nospiešanas 10 līmeņos, garš nospiešanas 1–6 sek. nepārtraukta 256 līmeņu regulēšana, lai iegūtu miljonus krāsu.

White: Balta apgaismojuma regulēšana, izmantojot RGB apgaismojumu, iss nospiešanas ieslēdz / izslēdz balto krāsu (RGB maisījums), garš nospiešanas 1–6 sek. nepārtraukti regulē piesaītinājumu. Izmantojot RGBW apgaismojumu, nospiedot W pogu, tie regulēts W kanāla spilgtums. Iss nospiešanas ieslēdz / izslēdz W kanālu, garš nospiešanas 1–6 sek. nepārtraukti regulē W kanāla spilgtumu.

Scene: Iss nospiešanas izsauc skatu, garš nospiešanas 2 sek. saglabā pašreizējo krāsu aiņā. LED indikatoris degs ilgāk pēc veiksmīgas saglabāšanas.

PIEZĪMES:

- (1) Pirms uzstādīšanas rūpīgi izlasiet visus norādījumus.
- (2) Uzstādot baterijas, pievērsiet uzmanību pozitīvajai un negatīvajai bateriju polaritātei. Ja pults netiek izmantots ilgā laika, izņemiet baterijas. Ja pults nav samazinās un pults pārstāj būt jūtīgs, nomainiet baterijas.
- (3) Izmantotās baterijas izņemiet un nekavējoties nododiet pārstrādei vai iznīciniet atbilstoši vietējiem noteikumiem un turiet to prom no bērniem.
- (4) Nelieciet baterijas sadrīkstus atkritumos un neizdedziniet tās.
- (5) Nelietojiet baterijas iztukšot, laidz, iekārt vai uzksart.
- (6) Pārtrauciet produkta lietošanu, ja bateriju nodalījums nav droši aizvērts.
- (7) Ja norijāt, nekavējoties sazinieties ar ārstu.
- (8) Rūpīgi izturas pret pulti, izvaieties no kritiena.
- (8) Izmantojiet tikai telpās un sausās vietās.

[EE] INSTALLEERIMISJUHEND KASUTUSJUHEND:

(1) Paigaldus. On kaks valikut: Valik 1: Kinnitage pulti tagumine hoidik seinale kase kruviga. Valik 2: Kinnitage pulti tagumine hoidik seinale liimiga. (2) Märkus: Enne esmakordset kasutamist eemaldage kaitseikle pataraideit. LED-indikaator ei põle pärast nupu vajutamist, võib see olla tingitud tühjenud patareist või halvast ühendusest, mis on põhjustatud sagedast ühendamisest. Sellisel juhul vahetage patarei välja.

PÄRING:

Meetod 1: Paarimeel: Vajutage lühidalt paarimisnuppu kontrolleri ja paarimeel vajutage lühidalt ON/OFF nuppu pulsdi. LED-indikaator vilgub, et kinnitada paarimist.

Eemaldamine: Hoidke paarimisnuppu kontrolleri 5 sekundit, et eemaldada kõik ühendatud seadmed. LED-indikaator vilgub, et kinnitada eemaldamine.

Meetod 2:

Paarimeel: Lülitage toide välja ja seejärel sisse kaks korda, siis vajutage kolme sekundi jooksul ON/OFF nuppu pulsi kolm korda. LED-indikaator vilgub kolm korda, et kinnitada paarimist. Eemaldamine: Lülitage toide välja ja seejärel sisse kaks korda, siis vajutage ON/OFF nuppu pulsdi viis korda, et eemaldada kõik ühendatud seadmed. LED-indikaator vilgub viis korda, et kinnitada eemaldamine.

FUNKTSIOONID:

Mode+/-: Lühike vajutus vahetab dünaamilist režiimi, pikk vajutus 2 sek. Mode- alustab režiimide tsükli, pikk vajutus 2 sek. Mode- alustab esimest režiimi. Valikimis on 32 dünaamilist režiimi, pikk vajutus 2 sekundit Mode+ nupule näitab automaatselt praegust dünaamiliste režiimide arvu. Speed+/-: Dünaamilise režiimi kiiruseguleerimine, lühike vajutus 10 tasemel, pikk vajutus 2 sek. saavutab kõige kiirema / aeglasema kiiruse. Bright+/-: Valguse heledusreguleerimine, lühike vajutus 10 tasemel, pikk vajutus 1-6 sek. pidev 256 taseme reguleerimine.

R/G/B+/-: R/G/B heledusreguleerimine, lühike vajutus 10 tasemel, pikk vajutus 1-6 sek. pidev 256 taseme reguleerime, et saada miljonide värv.

White: Valge valguse reguleerimine, kasutades RGB valgustust, lühike vajutus lülitab sisse / välja valge värv (RGB segu), pikk vajutus 1–6 sek. pidevalt reguleerib küllastust. Kasutades RGBW valgustust, vajutades W nuppu, reguleeritakse W kanalit heledust. Lühike vajutus lülitab sisse / välja W kanalit, pikk vajutus 1–6 sek. pidevalt reguleerib W kanalit heledust.

Scene:

Lühike vajutus toob esile stsenariumi, pikk vajutus 2 sek. salvestab praeguse värvu stsenariumis. LED-indikaator põleb kauem pärast edukat salvestamist.

MÄRKUSED:

- (1) Enne paigaldamist lugege kõik juhised hoolikalt läbi.
- (2) Patareide paigaldamisel pöörake tähelepanu patarei positiivsetele ja negatiivsetele poolustele. Kui pult ei tööta pikema aja jooksul, eemaldage patareid. Kui laadus väheneb ja pult ei ole tundlik, vahetage patareid.
- (3) Kasutadut patareid eemaldage ja viige koheselt ringlussevõttesse või kõrvaldage vastavalt kohalikele eeskirjadele

ning hoidke need eemal laestest.

- (4) Arge visake patareid kodumajapidamiste prügisse ega põletage neid.
- (4) Arge tühjendage, laadige, lahtivõtke ega kuumutage patareid.
- (5) Ületage toote kasutamine, kui patarei pesa ei ole turvaliselt suletud.
- (6) Neelamise korral võtke viivitamatult ühendust arstiga.
- (7) Kõhelda pulti ettevaatlikult, vältige kukkumist.
- (8) Kasutada ainult siseruumides ja kuivades kohtades.



[PL] Symbol oznacza selektywne zbieranie

szrętu elektrycznego i elektronicznego, czyli tego produktu nie wolno traktować jak innych odpadów domowych. Należy oddać go do właściwego punktu zbierającego zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny. Właściwa realizacja zadań związanych ze zbieraniem zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma znaczenie szczególnie istotne, ponieważ niewłaściwe składowanie jest niebezpieczne, które może mieć szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi.

[EN] The symbol indicates selective collection of electrical and electronic equipment, meaning that this product should not be treated like other household waste. It should be taken to a proper collection point for used electrical and electronic equipment. Proper handling of tasks related to the collection of used electrical and electronic equipment is particularly important when the equipment contains hazardous substances that have a particularly negative impact on the environment and human health.

[DE] Das Symbol weist auf die getrennte Sammlung von elektrischen und elektronischen Geräten hin, was bedeutet, dass dieses Produkt nicht wie andere Haushaltsabfälle behandelt werden darf. Es sollte zu einem entsprechenden Sammelpunkt für gebrauchte elektrische und elektronische Geräte gebracht werden. Eine ordnungsgemäße Durchführung der Aufgaben im Zusammenhang mit der Sammlung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten ist besonders wichtig, wenn diese Geräte gefährliche Stoffe enthalten, die besonders negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit haben.

[FR] Le symbole indique la collecte sélective des équipements électriques et électroniques, ce qui signifie que ce produit ne doit pas être traité comme d'autres déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour les équipements électriques et électroniques usagés. La gestion appropriée des tâches liées à la collecte des équipements électriques et électroniques usagés est particulièrement importante lorsque ces équipements contiennent des substances dangereuses ayant un impact particulièrement négatif sur l'environnement et la santé humaine.

[ES] El símbolo indica la recogida selectiva de equipos eléctricos y electrónicos, lo que significa que este producto no debe tratarse como otros residuos domésticos. Debe ser entregado en un punto de recogida adecuado para equipos eléctricos y electrónicos usados. La correcta gestión de las tareas relacionadas con la recogida de equipos eléctricos y electrónicos usados es especialmente importante cuando estos equipos contienen sustancias peligrosas que tienen un impacto particularmente negativo en el medio ambiente y en la salud humana.

[IT] Il simbolo indica la raccolta differenziata di apparecchiature elettriche ed elettroniche, il che significa che questo prodotto non deve essere trattato come altri rifiuti domestici. Deve essere consegnato a un punto di raccolta adeguato per apparecchiature elettriche ed elettroniche usate. Una corretta gestione delle attività legate alla raccolta di apparecchiature elettriche ed elettroniche usate è particolarmente importante quando queste apparecchiature contengono sostanze pericolose che hanno un impatto particolarmente negativo sull'ambiente e sulla salute umana.

[DK] Symbolot angiver selektiv indsamling af elektrisk og elektronisk udstyr. I hvilket betydet, at dette produkt ikke må behandles som andre husholdningsaffald. Det skal afleveres på et passende indsamlingspunkt for brugt elektrisk og elektronisk udstyr. Korrekt håndtering af opgaver relateret til indsamling af brugt elektrisk og elektronisk udstyr er særligt vigtigt, når udstyret indeholder farlige stoffer, der har en særlig negativ indvirkning på miljøet og menneskers sundhed.

[NL] Het symbool geeft aan dat elektrische en elektronische apparatuur selectief moet worden ingezameld, wat betekent dat dit product niet als ander huishoudelijk afval moet worden behandeld. Het moet worden afgegeven bij een geschikt inzamelpunt voor gebruikte elektrische en elektronische apparatuur. Het correct afhandelen van taken met betrekking tot de inzameling van gebruikte elektrische en elektronische apparatuur is bijzonder belangrijk wanneer deze apparatuur gevaarlijke stoffen bevat die een bijzonder negatieve impact hebben op het milieu en de menselijke gezondheid.

[SE] Symbolen visar att elektrisk och elektronisk utrustning ska samlas in separat, vilket betyder att denna produkt inte ska behandlas som annat hushållsavfall. Den ska lämnas till en lämplig insamlingspunkt för använda elektriska och elektroniska produkter. Korrekt hantering av uppgifter relaterade till insamling av använda elektriska och elektroniska produkter är särskilt viktigt när utrustningen innehåller farliga ämnen som har en särskilt negativ påverkan på miljön och människors hälsa.

[FI] Symboli tarkoittaa sähkölaitteiden ja elektronikan erillistä keräystä, mikä tarkoittaa, että tätä tuotetta ei saa käsitellä muiden kotitalousjätteen tavoin. Se tulee viestiä

asianmukaiseen keräyspisteeseen käytetyille sähkölaitteille ja elektronikalke. Käytettyjen sähkölaitteiden ja elektronikan keräyksen asianmukainen hoitaminen on erityisen tärkeää, kun laitteet sisältävät vaarallisia aineita, jotka vaikuttavat erityisen negatiivisesti ympäristöön ja ihmisten terveyteen.

[NO] Symbolen angir selektiv innsamling av elektrisk og elektronisk utstyr, noe som betyr at dette produktet ikke skal behandles som annet husholdningsavfall. Det skal leveres til et egnet innsamlingspunkt for brukt elektrisk og elektronisk utstyr. Korrekt håndtering av oppgaver knyttet til innsamling av brukt elektrisk og elektronisk utstyr er spesielt viktig når utstyret inneholder farlige stoffer som har en spesiell negativ innvirkning på miljøet og menneskers helse.

[CZ] Symbol označuje selektivní sběr elektrického a elektronického zařízení, což znamená, že tento produkt by neměl být zpracováván jako jiný domácí odpad. Měl by být odevzdán na příslušné sběrné místo pro použité elektrické a elektronické zařízení. Správné provádění úkolů souvisejících se sběrem použitých elektrických a elektronických zařízení je zvlášť důležitá, pokud tato zařízení obsahují nebezpečné látky, které mají zvlášť negativní vliv na životní prostředí a zdraví lidí.

[SK] Symbol označuje selektívne zbieranie elektrického a elektronického zariadenia, čo znamená, že tento produkt by sa nemal spracovávať ako iný domáci odpad. Mal by byť odovzdaný na príslušné zberné miesto pre použité elektrické a elektronické zariadenia. Správne vykonávanie úloh súvisiacich so zbieraním použitých elektrických a elektronických zariadení je obzvlášť dôležité, ak tieto zariadenia obsahujú nebezpečné látky, ktoré majú zvlášť negatívny vplyv na životné prostredie a zdravie ľudí.

[HU] A szimbólum a elektronkos és elektronikai berendezések szelektív gyűjtését jelzi, ami azt jelenti, hogy ezt a terméket nem szabad háztartási hulladékként kezelni. A megfelelő gyűjtőpontra kell leadni használt elektronkos és elektronikai berendezések számára. A használt elektronkos és elektronikai berendezések gyűjtésével kapcsolatos feladatok megfelelő végrehajtása különösen fontos, amikor az eszközök veszélyes anyagokat tartalmazzak, amelyek különösen negatív hatással vannak a környezetre és az emberi egészségre.

[RO]MD] Simbolul indică colectarea selectivă a echipamentelor electrice și electronice, ceea ce înseamnă că acest produs nu trebuie tratat ca alte deșeur menajere. Trebuie să fie predat unui punct de colectare adecvat pentru echipamente electrice și electronice uzate. Gestionarea corectă a sarcinilor legate de colectarea echipamentelor electrice și electronice uzate este deosebit de importantă atunci când echipamentele conțin substanțe periculoase care au un impact deosebit de negativ asupra mediului și sănătății umane.

[GR] Το σύμβολο υποδεικνύει την ξεχωριστή συλλογή ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών, πράγμα που σημαίνει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να αντιμετωπίζεται ως οικιακό απόβιο. Πρέπει να παραδοθεί σε κατάλληλο σημείο συλλογής για χρησιμοποιούμενες ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές. Η σωστή διαχείριση των καθηκόντων που σχετίζονται με τη συλλογή χρησιμοποιούμενων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών είναι ιδιαίτερα σημαντική όταν οι συσκευές περιέχουν επικίνδυνα υλικά. Η σωστή διαχείριση των εργασιών στο περιβάλλον και στην ανθρώπινη υγεία.

[MK] Символот укажува на селективно собирање на електрични и електронски уреди, што значи дека овој производ не треба да се третира како други домашни отпадоци. Треба да се однесе до соодветна точка за собирање на користени електрични и електронски уреди. Правилното управување со задачите поврзани со собирањето на користени електрични и електронски уреди е особено важно, кога обработаното сдржи опасни супстанции кои имаат особено негативно влияние врз животната средина и здравејто на луѓето.

[SI] Simbol označuje selektivno zbiranje električne in elektronske opreme, kar pomeni, da tega izdelka ne smete obravnavati kot drug gospodinjstve odpadke. Odložiti ga je treba na ustrezno zbirno mesto za odpadno električno in elektronsko opremo. Pravilno ravnanje z nalogami, povezanimi z zbiranjem odpadne električne in elektronske opreme, je posebno pomembno, kadar naprava vsebujejo nevarne snovi, ki imajo posebej negativen vpliv na okolje in zdravje ljudi.

[RS/HV] Simbol označava selektivno prikupljanje električne i elektronske opreme, što znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao drugi kućni otpad. Treba ga odneti na odgovarajuće sabirno mesto za korišćenu električnu i elektronsku opremu. Pravilno upravljanje zadacima povezanim sa prikupljanjem iskorišćene električne i elektronske opreme posebe je važno kada oprema sadrži opasne supstance koje posebno negativno utiču na životnu sredinu i zdravlje ljudi.

[BG] Символът указва селективно събиране на електрически и електронно оборудване, което означава, че този продукт не трябва да се третира като други битови отпадъци. Той трябва да бъде предаден на подходящ пункт за събиране на употребено електрическо и електронно оборудване. Правилното изпълнение на задачите, свързани със събирането на употребено електрическо и електронно оборудване, е особено важно, когато обработаното съдържа опасни вещества, които имат особено отрицателно въздействие върху околната среда и здравето на хората.

[RU/BY] Символ указывает на раздельный сбор электрического и электронного оборудования, что означает, что этот продукт не должен обрабатываться как другие бытовые отходы. Он должен быть передан в подходящий пункт сбора использованного электрического и электронного оборудования. Правильное выполнение заданий, связанных со сбором использованного электрического и электронного оборудования, особенно важно, когда оборудование содержит опасные вещества, которые особенно негативно влияют на окружающую среду и здоровье человека.

[UA] Символ вказує на роздільне збирання електричного та електронного обладнання, що означає, що цей продукт не повинен оброблятися, як інші побутові відходи. Він повинен бути доставлений у відповідний пункт збору використаного електричного та електронного обладнання. Правильне виконання завдань, пов'язаних зі збором використаного електричного та електронного обладнання, особливо важливе, коли обладнання містить небезпечні речовини, які особливо негативно впливають на навколишнє середовище та здоров'я людини.

[LT] Simbolis nurodo, kad elektros ir elektronikos įranga turi būti renkama atskirai, o tai reiškia, kad šis produktas negalėtų būti tvarkomas kaip kitos buitines atliekos. Jis turėtų būti pristatytas į atitinkamą naudotos elektros ir elektronikos įrangos surinkimo punktą. Tinkamas naudotos elektros ir elektronikos įrangos surinkimo užduočių vykdymas yra ypač svarbus, kai įranga turi pavojingų medžiagų, kurios ypač neigiamai veikia aplinką ir žmonių sveikatą.

[LV] Simbols norāda uz selektīvu elektrisko un elektronisko iekārtu selektīvu savākšanu, kas nozīmē, ka šo produktu nedrīkst atņemt kā citus sadzīves atkritumus. To vajadzētu nodot atbilstošā punkta, kurā tiek savāktas lietotas elektriskās un elektroniskās iekārtas savākšanas punktos. Pareiza uzdevumu izpilde, kas saistīta ar lietotu elektrisko un elektronisko iekārtu savākšanu, ir īpaši svarīga, ja iekārtas satur bīstamas vielas, kas īpaši negatīvi ietekmē vidi un cilvēku veselību.

[EE] Sümbol näitab elektria- ja elektronikaesemete eraldi kogumist, mis tähendab, et seda toodet ei tohi käsitleda nagu teisi olmejäätmeid. See tuleks viia vastavasse kasutatud elektria- ja elektronikaesemete kogumispunkti. Elektrilise ja elektronilise seadme kasutamise järel ülesanetatud nõuetekohane tähtsime on eriti oluline, kui seadmed sisaldavad ohtlikke aineid, mis võivad eriti negatiivne mõju keskkonnale ja inimeste tervisele.